

REVISTA MENSUAL
DE L'AJUNTAMENT DE CASTELLDEFELS

núm. 34 / maig de 2009



/ Un dels projectes a realitzar serà el nou parc de la Corredora/

Comencen a executar-se els onze projectes que finança el Govern central /

04/ ENTREVISTA A L'ALCALDE DE CASTELLDEFELS 09/ LA PLANTA DE COMPOSTATGE CESSA L'ACTIVITAT DEFINITIVAMENT 10/ NOVA ORDENANÇA D'ús DE LA PLATJA PROHIBEIX PORTAR EL GOS A LA PLATJA 12/ ELECCIONS AL PARLAMENT EUROPEU, EL 7 DE JUNY 13/ NEIX EL NOU PORTAL DE NOTÍCIES MUNICIPAL WWW.ELCASTELL.ORG 15/ CASTELLDEFELS, PREPARADA PER REBRE MÉS D'ÚN MILIÓ DE TURISTES I VISITANTS 19/ EL PROGRAMA CONSOLIDÀ 2009, UNA OPORTUNITAT PER ALS ESPERITS EMPRENEDORS 20/ L'AJUNTAMENT ELABORA UN PLA D'ACCIÓ PER L'ENERGIA SOSTENIBLE 21/ OBERTA LA PREINSCRIPCIÓ PER A LES TRES 'CASES DELS INFANTS'

NOUS CASTELLDEFELENS



LUCAS
CERDÁN
CANIEGO
06/02/2009



PAULA
CLUA
Meca
09/05/2008



FLORENCIA
TEJERA
CONDADO
30/03/2009

Si voleu que el vostre fill o filla nou nat surti a El Castell, feu-nos arribar una foto, amb el seu nom, data de naixament i telèfon a: elcastell@castelldefels.org. També ens la podeu portar al Patronat de Comunicació, a l'Ajuntament de Castelldefels.

EL FET HISTÒRIC

Las finanzas municipales tras la Guerra Civil /

El primer gobierno municipal tras la Guerra Civil fue nombrado el 25 de enero de 1939. La situación a la que tuvo que enfrentarse aquella primera Comisión Gestora municipal franquista en Castelldefels era catastrófica. La comisión la presidía José Mestres Perals.

A principios de febrero de 1939, en la caja municipal sólo había 25 pesetas (el presupuesto aprobado en 1935 había sido de más de 65.000 pesetas), y “hay que hacer frente a obligaciones inmediatas y urgentes tales como asistencia social, transportes de subsistencias, pagos a personal, policía urbana, reparación de la Casa Consistorial, material de secretaría e intervención y otras”. Una de estas “otras” fue el pago del funeral de un niño porque la familia se hallaba en la indigencia.

/ Abajo, billete de 50 céntimos de peseta, emitido por el Ayuntamiento de Castelldefels durante la Guerra Civil /



Para cumplir con esas necesidades, se decidió pedir un crédito de 11.961 pesetas, aunque finalmente fueron 30.000 las solicitadas. Además, con el fin de regularizar las entradas de dinero, la Comisión Gestora empezó a cobrar 50 céntimos por poner el sello de la corporación en los salvoconductos y 2 pesetas por redactar informes de buena conducta, tan necesarios entonces para esquivar detenciones y procesos. Pero el ayuntamiento tenía un problema: la máquina de escribir la había robado “los rojos”, por lo que un vecino tuvo que prestar la suya. Para reactivar la actividad agraria, un pilar económico junto con la Rocalla, se creó una Comisión de Recuperación Agrícola presidida por el alcalde, en la que además estaba el secretario del ayuntamiento, el representante de Falange, un agricultor y el práctico de campo. Entre sus funciones estaban las de hacerse cargo de las propiedades confiscadas a los vecinos que habían huido y retornar a sus legítimos

propietarios los bienes inmuebles confiscados también durante la guerra.

► Financiación difícil

La venta a la población de una partida de algarrobas, que generó unos beneficios para el ayuntamiento de 2.860 pesetas, la subasta en mayo de una yegua sin dueño y, meses después, la venta de muebles no reclamados por sus propietarios proporcionó a la corporación 3.650 pesetas más. Grave era también la situación de los Baños Castelldefels, ocupados aún por los militares. Su reapertura durante la temporada de baños podía suponer una importante inyección de ingresos. Para tal fin, se publicó en el Boletín Oficial de la Provincia que se personase un representante legal de la entidad para hacerse cargo del establecimiento, lo que finalmente parece ser que sucedió porque en julio funcionaba ya como empresa. Lo mismo se hará con los otros concesionarios de la playa, aunque en este caso el ayuntamiento criticó que las concesiones fueran tantas, lo que en la práctica provocaba que la población de Castelldefels casi no tuviera acceso libre al mar./

Jorge Navarro Pérez



Ajuntament de Castelldefels
Patronat Municipal
de Comunicació i Imatge
Tel.: 93 665 11 50
Fax: 93 664 09 99
www.castelldefels.org/elcastell
elcastell@castelldefels.org

Butlletí de Castelldefels / Maig de 2009 / Núm. 34

Edita: Ajuntament de Castelldefels Impressió: Trabajos Gráficos Alfadir, S.A. Tel. 93 377 95 03
Director: Miguel Ángel Vázquez Redacció: Xavier Martín i Sergio Medina Publicitat: Óscar López. 617 021 589 — info@publifels.com
Presidenta del Patronat Municipal de Comunicació i Imatge: Núria Milà Fotografia: Ramon Josa Dipòsit Legal: B-38.424/79
D'aquesta revista se n'editen 24.000 exemplars i es distribueixen gratuïtament per tots els habitatges de la ciutat.
Si algú no la rep per la circumstància que sigui, preguem que ho indiqui al gabinet de premsa



Imprès en paper ecològic



/ Joan Sau
Alcalde de Castelldefels

Un teixit humà que encoratja /

Durant el mes de maig confluixen a Castelldefels diversos actes que tenen un denominador comú: posen de manifest l'extraordinària activitat que genera la societat civil. D'una banda, se celebren les Jornades de la Gent Gran, en què les persones de la tercera edat ens demostren que són plenament actives; de l'altra, té lloc la Nit de l'Esport, en què es premia els clubs i els esportistes que han destacat durant la temporada (aprofito per felicitar les noies del futbol sala pel seu ascens a la Divisió d'Honor i les de l'Hoquei Club, pel títol de Lliga). I per acabar-ho d'arrodonir es lliuren els premis Ciutat de Castelldefels, un reconeixement a les persones o entitats que s'han destacat per iniciatives de desenvolupament econòmic, de contribució a la convivència entre les persones i al progrés de la nostra societat. Són tres exemples que es concentren aquest mes de maig, però n'hi ha molts més al llarg de l'any. El que això demostra és que la societat de Castelldefels és activa, dinàmica i participativa.

La rica activitat del mes de maig demostra que la societat de Castelldefels és dinàmica i participativa

Ho he comprovat en les visites que aquestes setmanes he fet a les associacions de veïns i altres entitats ciutadanes. En aquestes visites he constatat el que ja intuïa: que és una minoria la que manté comportaments inadequats envers la seva ciutat i els altres, i que la majoria de les persones tenen la voluntat d'implicar-se en la vida col·lectiva; que són molts els homes i les dones que s'interessen pel present i el futur de la ciutat i volen aportar el seu gra de sorra per millorar-la. Com a alcalde, és encoratjador tenir una ciutat amb aquest teixit humà. /

Un tejido humano que alienta /

6 Es una minoría la que mantiene comportamientos inadecuados hacia su ciudad y sus convecinos

Durante el mes de mayo conflujen en Castelldefels varios actos que tienen un denominador común: ponen de manifiesto la extraordinaria actividad que genera la sociedad civil. Por un lado, se celebran las Jornadas de la Gent Gran, en las que las personas de la tercera edad nos demuestran que son plenamente activas; por otro, tiene lugar la Nit de l'Esport, en la que se premia a los clubes y los deportistas que han destacado durante la temporada (aprovecho para felicitar a las chicas del fútbol sala por su ascenso a la División d'Honor y a las del Hockey-Club por su título de Liga). Y para acabar de redondear esa dinámica se entregan los premios Ciutat de Castelldefels, un reconocimiento a

las personas o entidades que han destacado por iniciativas de desarrollo económico, de contribución a la convivencia entre las personas y al progreso de nuestra sociedad.

Son tres ejemplos que se concentran este mes de mayo, pero hay muchos más a lo largo del año. Lo que esto demuestra es que la sociedad de Castelldefels es activa, dinámica y participativa.

Lo he comprobado en las visitas que estas semanas he hecho a las asociaciones de vecinos y otras entidades ciudadanas. En estas visitas he constatado algo que ya intuía: que es una minoría la que mantiene comportamientos inadecuados hacia su ciudad y sus vecinos, y que la mayoría de las personas tienen la voluntad de implicarse en la vida colectiva; que son muchos los hombres y las mujeres que se interesan por el presente y el futuro de la ciudad y quieren aportar su grano de arena por mejorarla. Como alcalde, es alentador tener una ciudad con este tejido humano. /



ENTREVISTA AL ALCALDE DE CASTELLDEFELS /

Joan Sau: «En los próximos meses Castelldefels dará respuesta al crecimiento»

EN SU PRIMER MES COMO ALCALDE DE NUESTRA CIUDAD, JOAN SAU YA HA DEJADO CLARAS ALGUNAS DE LAS PRIORIDADES DE SU MANDATO. LUCHARÁ CONTRA LOS ACTOS INCÍVICOS, POR MEJORAR LA LIMPIEZA Y POR DAR RESPUESTA A LA PROBLEMÁTICA DE LA PROSTITUCIÓN. ADEMÁS, AVANZA QUE SEGUIRÁ INVIRTIENDO FUERTEMENTE PARA CREAR AQUELLOS EQUIPAMIENTOS Y SERVICIOS QUE DEBEN DAR RESPUESTA A LAS NECESIDADES ACTUALES DE CASTELLDEFELS TRAS EL CRECIMIENTO EXPERIMENTADO EN LOS ÚLTIMOS AÑOS.

En su primer mes como alcalde, ¿Cuáles son las primeras conclusiones que ha sacado de sus reuniones con las entidades de la ciudad?

La primera impresión que he obtenido es la predisposición por parte de personas y entidades de colaborar y ponerse a disposición de la ciudad. En estos primeros días podríamos decir que estoy aterrizando y tomando contacto con la realidad, aunque la mayoría de los problemas que sufre la ciudad ya los conocía por mi anterior papel como concejal.

En los próximos meses, Castelldefels estrenará nuevos e importantes equipamientos...

Precisamente, uno de los objetivos del PAM era alcanzar un nivel de equipamientos que se correspondiera con una ciudad de 62.000 habitantes. En poco tiempo se harán realidad dos equipamientos muy emblemáticos como el nuevo Teatro Plaza (a finales de este año) y la nueva Biblioteca Central (en 2011). También, por citar algún otro, se está definiendo el Hotel de Entidades en la masía de Can Roca de Baix (antigua Policía Nacional). Y a todos estos proyectos hay que sumar los nuevos centros educativos (instituto, remodelación de Can Roca, nuevas *escoles bressol...*) que han llegado o llegarán. Todo ello colaborará a que en los próximos cuatro años podamos dar respuesta al crecimiento que ha experimentado Castelldefels.

En este sentido, este año, por fin, se podrá disfrutar de la segunda fase del paseo marítimo.

Tanto el paseo marítimo como la rehabilitación del castillo son dos obras emblemáticas de nuestra ciudad que nos deben servir como polo de atracción turística en el futuro. A ello se suma el Plan de Turismo que hemos redactado y que será básico para mantener y reforzar la capitalidad turística de Castelldefels en nuestro entorno.

En este primer mes ha anunciado que el Ayuntamiento trabaja en una ordenanza sobre civismo que regulará la prostitución en la calle.

Así es. Una de mis prioridades es desarrollar la nueva ordenanza sobre civismo. Uno de los temas que regulará es el de la prostitución, contemplando sanciones tanto para quien ofrece como para quien demanda servicios de prostitución en la calle. Es una reclamación de la ciudad a la que hemos de dar respuesta. Esta ordenanza nos debe permitir no sólo sancionar, sino articular programas de inserción para las personas que se encuentren en una situación de la que quieran salir. Por otro lado, esta ordenanza prohibirá conceder licencias en el futuro a clubs con habitaciones que quieran instalarse a menos de dos kilómetros de un centro educativo. En la práctica, esto evita que se pueda volver a dar una de estas licencias en todo el tér-

mino de Castelldefels. Es una ordenanza que estamos trabajando conjuntamente con los socios del equipo de gobierno y que espero que en los próximos meses vea la luz. Intentaremos lograr el máximo consenso posible para llevarla adelante.

También ha asegurado que luchará por mejorar la limpieza de Castelldefels.

Sí. Esta ordenanza también establece cobertura para mejorar la limpieza, planteando sanciones importantes para aquellos actos de incivismo de quienes provocan una transgresión del uso del espacio público.

¿Qué valoración hace ahora como alcalde del pacto de gobierno del PSC con ICV-EUIA y CiU?

Tenemos un pacto de gobierno que viene de unos cuantos años atrás y que definió tras las elecciones de 2007 un Programa de Actuación Municipal (PAM). Tanto el pacto de gobierno como el PAM son dos herramientas que están funcionando muy bien y mi voluntad es continuar en esta línea porque nos ayuda a trabajar todos juntos por Castelldefels de forma muy efectiva.

¿Cuál es la situación económica del Ayuntamiento de Castelldefels?

Como todos, está sufriendo la crisis, por la reducción de ingresos procedentes del sector de la construcción básicamente.

nos cuatro años acabaremos de dar lo que ha experimentado Castelldefels» /

Pero cuando elaboramos el presupuesto de 2009, lo hicimos tocando con los pies en el suelo: era un presupuesto muy austero en el gasto. Eso sí, en el capítulo de las inversiones, decidimos que teníamos que hacer un esfuerzo importante, y por ello es el más importante de la historia de Castelldefels, porque en una época difícil como esta, una manera de luchar contra la crisis es invertir en obra pública. En 2010, esta manera de pensar no cambiará. Otro aspecto a resaltar es que estamos haciendo un gran esfuerzo para destinar cada vez más recursos a los servicios de ocupación y a los servicios sociales, porque hemos de dar apoyo a las personas que peor lo están pasando con la crisis.

¿Cómo influirá en Castelldefels el denominado 'Plan Zapatero'?

El Plan del Gobierno Central ha aprobado financiar totalmente (por un importe global de 10,4 millones de euros) 11 obras en nuestra ciudad, que se vienen a sumar a las previstas inicialmente en el presupuesto de inversiones del Ayuntamiento. La mayoría de estas obras ya han comenzado o lo harán en las próximas semanas,

y deben estar terminadas el 31 de diciembre de 2009. Además de ayudar a crear ocupación como pretende el Gobierno, mejorará nuestra ciudad con proyectos como el parque de la Corredora, la peatonalización de la calle Iglesia, se mejorarán aceras en el centro...

La ciudadanía suele señalar el aparcamiento como un aspecto a mejorar en la ciudad.

¿Tienen algo previsto para mejorar la situación actual?

Estamos trabajando desde hace mucho tiempo en ello y tenemos propuestas que se llevarán a cabo, como la ampliación del aparcamiento junto a la vía del tren (al lado de los edificios de oficinas) doblando la actual capacidad; la adecuación del terreno en la subida de la avenida Primero de Mayo para conseguir más plazas; la ampliación del aparcamiento junto al campo



/ En las dos instantáneas, el alcalde en su despacho en el transcurso de la entrevista /

de fútbol de la Vía Férrea... Además de estos proyectos (de aparcamiento gratuito), estamos estudiando crear aparcamientos subterráneos en la ciudad. Y otra gran noticia en este sentido es que en uno de los próximos plenos pasaremos a aprobación la construcción de un aparcamiento subterráneo en el paseo marítimo, de 250 plazas, entre la avenida de la Playa y la avenida Baños. La voluntad es iniciar las obras en diciembre de este año y que puedan finalizar en el 2012. /

/ 30 AÑOS DE AYUNTAMIENTOS DEMOCRÁTICOS: "EN ESTAS TRES DÉCADAS, CASTELLDEFELS HA DADO UN SALTO CUALITATIVO MUY GRANDE" /

En abril se han commemorado los 30 años de ayuntamientos democráticos. Al respecto, el alcalde asegura que «en este tiempo, Castelldefels se ha transformado completamente. Los que la conocemos hace más de 40 años vemos que se ha dado un salto cualitativo muy grande respecto al Castelldefels que tuvimos. Ha habido que ir dirigiendo y dando respuesta al rápido crecimiento de población, pero creo que su transformación ha sido muy positiva». /



/ Sau representó a Castelldefels en el acto central de conmemoración de los 30 años de ayuntamientos democráticos, en el Saló de Cent del Ayuntamiento de Barcelona, el pasado 16 de abril, en un acto al que asistieron el presidente de la Generalitat y el alcalde de Barcelona. El acto fue organizado por la Associació Catalana de Municipis i Comarques, y por la Federació de Municipis de Catalunya. /

EL GOBIERNO CENTRAL INVIERTE EN EL MUNICIPIO **UN TOTAL DE 10,4 MILLONES DE EUROS PARA OBRA PÚBLICA /**

Empieza en Castelldefels el grueso de las obras financiados por el Ministerio de Administraciones Públicas



LAS DISTINTAS ACTUACIONES, DE COMPETENCIA MUNICIPAL, COMPORTARÁN MEJoras DE LA VÍA PÚBLICA EN DIVERSOS PUNTOS DE LA CIUDAD Y LA CREACIÓN DE 240 NUEVOS PUESTOS DE TRABAJO POR PARTE DE LAS EMPRESAS QUE REALIZARÁN LAS OBRAS

El pasado mes de abril comenzó en distintos puntos de Castelldefels el grueso de las obras financiadas por el Ministerio de Administraciones Públicas, con cargo al

**Las diferentes
obras finalizarán a
lo largo de
este año**

Fondo Estatal de Inversión Local (FEIL) y el Fondo Especial del Estado para la Dinamización de la Economía y el Empleo, en el marco de un plan aprobado por el Gobierno central encaminado a la mejora de la vía pública de la ciudad y a la creación de nuevos puestos de trabajo. La ejecución de es-

tos proyectos municipales supone la creación en Castelldefels de 240 puestos de trabajo por parte de las empresas encargadas de realizar las obras.

Mediante este plan, conocido popularmente como 'Plan Zapatero' y al que debían acogerse los ayuntamientos, el Gobierno da dinero para realizar obras que no estén previstas en los presupuestos municipales de 2009 y

supongan la contratación de personas en situación de

paro por parte de las empresas que ejecutan las obras.

En el caso de Castelldefels, se trata de una aportación de 10,4 millones de euros.

El Ayuntamiento de Castelldefels presentó con rapidez un conjunto de proyectos para acogerse al plan, de manera que ha sido uno de los primeros municipios en tener aprobados todos los proyectos presentados.

Las diferentes actuaciones previstas se ejecutarán entre mediados del pasado mes de abril y finales de año. Algunas de estas obras, además, se realizarán de manera simultánea en una misma zona.

**Castelldefels
ha sido uno de los
primeros
municipios en
tener aprobados
todos los
proyectos**

EL DESARROLLO DE 11 PROYECTOS DARÁ UN NUEVO IMPULSO URBANÍSTICO /

de proyectos urbanísticos en administraciones Públicas /

1**PARQUE DE LA CORREDERA /**

PRESUPUESTO: 2,38 MILLONES €

EJECUCIÓN: 6 MESES

INICIO DE OBRAS: A PARTIR DEL 21 DE ABRIL

Continuación de la zona verde del Parque de la Corredora entre la avenida Ciudad de Málaga y la calle Barcelona a orillas de la autopista C-32, lado mar. /

3**REMODELACIÓN DE
LA AVDA DEL CANAL /**

PRESUPUESTO: 857.000 €

EJECUCIÓN: 3 MESES

INICIO DE OBRAS: A PARTIR DEL 4 DE MAYO

Entre rotonda del Pitort y C-32, construcción de una mediana nueva, creación de un carril bici, mejora de la accesibilidad a los centros de enseñanza y deportivos y reforzamiento del alumbrado, entre otras mejoras. /

5**CANALIZACIÓN DE FIBRA ÓPTICA /**

PRESUPUESTO: 120.000 €

EJECUCIÓN: 3 MESES

INICIO DE OBRAS: A PARTIR DEL 14 DE ABRIL

Se canalizan 520 m. de fibra óptica entre el Ayuntamiento y diversos equipamientos municipales. /

7**RED DE PLUVIALES (CENTRO) /**

PRESUPUESTO: 504.000 €

EJECUCIÓN: 5 MESES

INICIO DE OBRAS: A PARTIR DEL 15 JUNIO

Proyecto constructivo de la red secundaria de aguas pluviales del Centro, entre las calles Dr. Barraquer y Juan de la Cierva. /

9**ROTONDA EN LA AVDA POAL /**

PRESUPUESTO: 172.000 €

EJECUCIÓN: 3 MESES

INICIO DE OBRAS: DURANTE MAYO

Proyecto constructivo de una rotonda situada en el cruce de la avenida Poal y las calles Juan Ramón Jiménez y Joan Maragall. /

11**REMODELACIÓN GRANVIA MAR /**

PRESUPUESTO: 1,2 MILLONES €

EJECUCIÓN: 6 MESES

INICIO DE OBRAS: DURANTE MAYO

Proyecto de remodelación de aceras, asfaltado, arbolado y alumbrado público en el barrio de Granvia Mar. /

2**PEATONALIZACIÓN DE
LA CALLE IGLESIA /**

PRESUPUESTO: 1,39 MILLONES €

EJECUCIÓN: 5 MESES

INICIO DE OBRAS: DURANTE MAYO

Instalación de contenedores soterrados, renovación del alumbrado y de las redes de aguas potable, pluviales y residuales, soterramiento de la red eléctrica entre Albert Einstein i Manel Girona. /

4**RECONSTRUCCIÓN
DE ACERAS (CENTRO) /**

PRESUPUESTO: 1,92 MILLONES €

EJECUCIÓN: 6 MESES

INICIO DE OBRAS: DURANTE MAYO

Además, asfaltado, adaptación de los pasos peatonales y señalización para invidentes. /

6**COLECTORES EN EL
SECTOR PINEDA /**

PRESUPUESTO: 829.000 €

EJECUCIÓN: 5 MESES

INICIO DE OBRAS: A PARTIR DEL

18 DE MAYO

Reparación de 6.278 m. de colectores residuales en el barrio, con una tecnología que permite su rehabilitación sin abrir zanjas. /

8**ALCANTARILLADO DE
RESIDUALES P. PITORT /**

PRESUPUESTO: 94.000 €

EJECUCIÓN: 2 MESES

INICIO DE OBRAS: A PARTIR DEL

4 DE MAYO

Proyecto de alcantarillado de aguas residuales en el paseo Pitort, entre la avenida del Mar y la rotonda de la avda. de la Playa. /

10**REMODELACIÓN PISTA
DEPORTIVA CAN ROCA /**

PRESUPUESTO: 940.000 €

EJECUCIÓN: 7 MESES

INICIO DE OBRAS: FINALES DE ABRIL

Se amplía la instalación y se sustituye el techo que tiene en la actualidad. /

**OPINIÓ**

Maria Miranda

(PSC)

Regidora de
Urbanismo y Obras**2009: Gran
impulso a
Castelldefels /**

La labor del ayuntamiento no se acaba con la gestión de los recursos propios. Hemos de ser capaces de buscar más allá y estar atentos a todas las oportunidades de financiación que nos permitan seguir mejorando la ciudad. Y eso es lo que hemos hecho. En cuanto el Gobierno central hizo el anuncio del conocido como Plan Zapatero con la voluntad de financiar obra pública en los municipios para impulsar la creación de empleo, en el Ayuntamiento de Castelldefels vimos claramente la oportunidad para, además de promover el empleo en nuestra ciudad, darle un nuevo impulso a Castelldefels en materia urbanística.

Fuimos de los primeros ayuntamientos en presentar nuestras propuestas al gobierno central, que las aceptó en su totalidad y que significan para Castelldefels una inversión de 10,4 millones de euros. Una inversión que permitirá ampliar la red de parques de la ciudad, mejorar aceras, modernizar la red de alcantarillado, ampliar la peatonalización del centro y mejorar los equipamientos de la ciudad. Unas obras que generarán molestias, y es por ello que pedimos disculpas y paciencia a todos nuestros vecinos y vecinas. Pero, por otro lado, unas obras que permitirán dar, de nuevo, un gran salto hacia adelante en materia urbanística en Castelldefels puesto que se sumarán a las ya previstas dentro del presupuesto de inversiones del Ayuntamiento para este 2009, uno de los más altos de la historia de la ciudad. /



L'Ajuntament treballa per continuar reduint el soroll dels avions /

EL CONSISTORI NO ABAIXA LA GUÀRDIA I VETLLA PERQUÈ ES COMPLEIXIN ELS ACORDS CONTRETS AMB AENA PER MINITZAR L'IMPACTE ACÚSTIC SOBRE EL MUNICIPI

L'Ajuntament, a través de l'Oficina Municipal de Seguiment i Control de l'Aeroport (OMSICA), segueix treballant perquè es continuï reduint al màxim l'impacte acústic que provoquen els avions al sobrevolar el municipi, i vetlla pel compliment dels acords als quals va arribar amb Aena, organisme gestor dels aeroports espanyols.

«Les molèsties pel soroll dels avions són considerablement menors que fa un parell d'anys, però no abaixaré la guàrdia i dedicaré tots els meus esforços perquè aquesta situació pugui seguir milloitant», garanteix l'alcalde de Castelldefels, Joan Sau.

Efectivament, Castelldefels està a l'espera de la confirmació definitiva per part de la Comissió de Seguiment Ambiental de l'Aeroport de Barcelona —tal com ha assegurat Aena— que l'aeroport seguirà operant només amb pistes segregades, descartant l'opció de pistes independents que suposaria un impacte acústic molt superior per al municipi. A més, s'ha assolit que Aena accepti un canvi important respecte a la velocitat del vent en cua dels avions que pot provocar un canvi en la

LA COMISSIÓ EUROPEA ESTUDIA UNA DENÚNCIA PRESENTADA PELS VEÏNS DE CASTELLDEFELS /

La Federació d'Associacions de Veïns de Castelldefels (FAVVC) va interposar una denúncia demandant la reformulació del mapa de soroll de l'Aeroport del Prat. La Comissió Europea l'ha admès a tràmit, i ja està en contacte amb les autoritats espanyoles per sol·licitar-ne la informació necessària. Els veïns van denunciar que el mapa prenia com referència dades de 2005 quan, segons la directiva europea, havien de basar-se en les de 2006. «*Estem contents i esperançats*», assegura la portaveu de la FAVVC Manuela Garcia Cuenca. «*És una notícia reforçant que reflecteix la nostra tasca per a assolir que es desestimi l'opció d'utilitzar pistes independents, cosa que portaria greus repercussions mediambientals. El que és realment important és que, ara, Aena haurà de donar explicacions a Europa, i tots els compromisos que contregui seran vinculants*»./

configuració dels vols. És a dir, fins ara, amb una velocitat de vent en cua de 5 nusos ja era suficient perquè es canviés la configuració de vols habitual (la oest, menys agressiva per a la nostra ciutat) per la configuració est (amb més impacte acústic per a Castelldefels). Ara, després de les negociacions dels últims mesos, hauran de ser com a mínim 10 els nusos de vent en cua perquè es pugui canviar de configuració (excepte quan la seguretat es pugui veure compromesa)./

PUBLICITAT

RESTAURANTE
LA CANASTA
MIQUEL VÉLEZ
Sagarrénets Gourmetos
Degustació Viatjant Pica Pica
Passeig Marítim, 197
Castelldefels
Telèfon 93 665 68 57
www.restaurantlacanasta.com

Pa Terciat amb All i Tomiquet
Anxoves de L'Escala
Carpicòccio de Bacallà
Calamarsets amb Vizcaina de Pebrets
Seitó a l'Andalusa
Closessas a la Marinera amb Mongeus
Gambes de Platja

Caldereta d'Arròs amb Marisc
II
Fideuada Gaudiosa
III
Suquet de Pescadors
IV
Carreró de Pasisseria

Preu del Menú 45 €
(20 pratos incluidos) (Menú 2 Personas)

primer año
gratuito
disfruta de nuestras
tortas especiales

MOS
odontòlegs

Nanís Monturiol, 38
08850 Castelldefels
Barcelona

www.mosclínica.com
Info@mosclínica.com

Tel. 93 636 01 61

El buffet libre más completo de Castelldefels

BUFFET LIBRE 15€
LUNES A DOMINGO

664
restaurant
93 664 62 30

OTTEL AFISIO DON EVENTS
Avda. dels Països Catalans, 29-31
28046 Madrid (España)
TELÉFONO AL CASAL OLÍMPICO
PARKING GRATUITO

BCN EVENTS
APRES COCKTAIL

LAS ACTUACIONES QUE SE ESTÁN LLEVANDO A CABO, SIN RIESGO PARA LA SALUD DE LAS PERSONAS /

Se retira, siguiendo un riguroso protocolo, el fibrocemento hallado bajo los jardines de Rocalla /

EL AYUNTAMIENTO SIGUE EN MARCHA CON EL PROTOCOLO, RETIRANDO TIERRAS CON FIBROCEMENTO SIGUIENDO ESTRICAS MEDIDAS DE SEGURIDAD

El Ayuntamiento de Castelldefels continúa sin incidencias con la fase de retirada de tierras con fibrocemento (mezcla de cemento portland y amianto que fabricaba Rocalla) que se hallaban en la parcela limitada por la plaza Colom, calle Industria, las vías del tren y la rampa de la avenida del Canal, bajo los jardines de Rocalla, donde antiguamente había estado ubicada esta fábrica. En esa zona el consistorio planea remodelar los jardines y construir un parking subterráneo que tendrá una superficie total de 8.200 metros cuadrados divididos en dos plantas con espacio para 327 plazas de aparcamiento. «*La pretensión era construir el aparcamiento subterráneo y, en la superficie, una plaza amable y verde. Pero al actuar allí hemos visto que había restos de tierra con fibrocemento*», explica el alcalde de Castelldefels, Joan Sau. Por ello, el Ayuntamiento ha puesto en marcha el protocolo pertinente, fuertemente reglamentado, retirando estas tierras con un plan de trabajo aprobado por la Generalitat que se debe seguir rigurosamente. «*Queremos que la gente esté informada y evitar alarmismos injustificados. Todas las actuaciones que estamos llevando a cabo no ponen en peligro la salud de las personas y, en unos cuatro meses, esperamos que este proceso esté terminado y podamos empezar a construir el aparcamiento*».

Para evitar que las fibras de amianto, al ser removidas, puedan permanecer en el aire y presentar un riesgo respiratorio, se han



/ Las medidas de seguridad han obligado a invadir parte de la calzada de la plaza Colom, reduciendo de dos a un carril la circulación y eliminando el paso de peatones. Provisionalmente, éstos deberán rodear la plaza para acceder a la avenida del Canal. /

tomado estrictas medidas de seguridad y una empresa especializada se encarga de la retiradas de estos restos, el transporte y el posterior acondicionamiento de los terrenos. Para mayor seguridad, la retirada ha obligado al cerramiento del área de trabajo, la instalación de módulos de descontaminación del personal, la excavación por vía húmeda, el encapsulado de los restos extraídos y las correspondientes mediciones personales de exposición a los mismos. La toma de estas estrictas medidas de seguridad ha obligado invadir parte de la calzada de la plaza Colom, obligando a reducir de dos a un carril de circulación el tramo colindante a la parcela. Joan Sau quiere dejar claro que «*en ningún momento ha habido riesgo alguno para la salud de las personas puesto que los restos de amianto son inertes y tapados no tienen ningún peligro*»./

La Planta de Compostaje cesa su actividad definitivamente /

La planta de compostaje de Castelldefels cesó definitivamente su actividad (y con ello los malos olores) el pasado 31 de marzo como culminación del proceso iniciado el pasado 1 de enero, después de que el 31 de diciembre de 2008 entraran en las instalaciones los últimos camiones cargados con residuos orgánicos y de jardinería para ser reciclados. Con el cierre definitivo de la planta se re-

cuperó además para la ciudad gran parte del suelo.

El proceso de cierre se inició el pasado 27 de noviembre cuando el Pleno municipal aprobó por unanimidad el cese de la actividad de tratamiento de residuos que realizaba en el municipio la empresa Metrocompost SA, ubicada en la Carretera de La Sentiu, en el barrio de Can Roca. /



LA POLICÍA LOCAL VELA POR LA CONVIVENCIA CIUDADANA Y EL CIVISMO EN LA PLAYA DE CASTELLDEFELS /

La ordenanza sobre el uso de la playa prohíbe la estancia de animales domésticos /

EL AYUNTAMIENTO APROBÓ EL EL AÑO PASADO UNA ORDENANZA MUNICIPAL QUE REGULA LAS CONDICIONES DE USOS DE LA PLAYA DE CASTELLDEFELS CON EL FIN DE GARANTIZAR LOS DERECHOS DE LOS CIUDADANOS A DISFRUTARLA Y A HACER DE ELLA UN USO CÍVICO

El Ayuntamiento de Castelldefels aprobó el pasado año una nueva ordenanza que regula las condiciones de uso de la playa del municipio con el fin de garantizar los derechos de los ciudadanos a disfrutarlas y a hacer un uso público del mar, de su orilla y del resto del espacio de dominio público, así como preservar el paisaje y elementos medioambientales y conseguir mantener el nivel de calidad de sus aguas y de la orilla del mar.

Con estos objetivos, la ordenanza municipal prohíbe expresamente el baño de animales domésticos en el mar, así como su circulación o permanencia en la playa del municipio. En caso de que se produzca cualquier tipo de infracción sobre esta norma, los agentes de la autoridad municipal pueden requerir que el propietario o la persona que conduzca el animal proceda a reti-



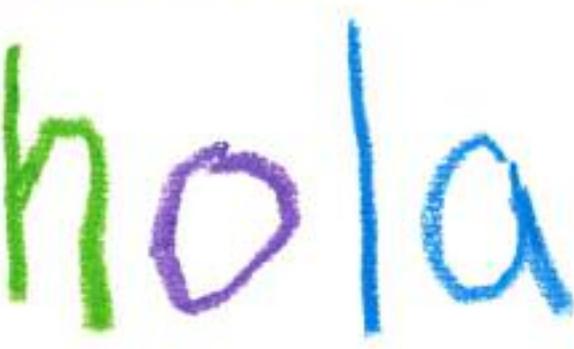
Los agentes de la autoridad municipal tienen potestad para sancionar con hasta 750 € de multa si la persona advertida no retira el animal de la playa

ralo. En caso de negativa, la sanción puede ser de hasta 750 euros. Por su parte, el Ayuntamiento colocará en cada acceso a la playa y en los paneles informativos un rótulo que advierta de la prohibición.

No obstante, los perros Lazarillo que acompañen a las personas a las que sirven sí podrán circular por la playa aunque sus dueños deberán tomar las medidas oportunas para evitar riesgos y molestias al resto de usuarios. /

PUBLICITAT

Castellano
Català





l'olivera
Escola Bressol

Matrícula Oberta
Curs 2009-10

C/ 3 n 20, platja
08860 Castelldefels
Tel. 93 665 21 78
www.olivera.es
info@olivera.es

© 2009 Mare Olivera | Aviso Legal

ABRIL 2009

/ 29 SANCIONES POR ACTUAR INCÍVICAMENTE /

- Infracciones de la ordenanza de limpieza: 22
- Infracciones de la ordenanza sobre animales: 7

CASTELLDEFELS AVANÇA

X MAIG 09

LAS INFRACCIONES PUEDEN ACARREAR SANCIONES PENALES /

La Policía Local trabaja para mantener la ciudad limpia de pintadas y grafitis /

DESDE LA COMISARÍA SE LLEVAN A CABO DIVERSAS JORNADAS CÍVICAS CON ALUMNOS DE LOS CENTROS EDUCATIVOS Y COLECTIVOS DE JÓVENES DE CASTELLDEFELS PARA EDUCAR, SENSIBILIZAR Y EVITAR ACTITUDES INCÍVICAS

El trabajo que se realiza desde la Policía Local contra actitudes incívicas como los *grafiteros* se centra en dos líneas de actuación. Por un lado, realiza una acción educativa y sensibilizadora en sus dependencias, donde reciben visitas de distintos colectivos jóvenes y alumnos de Castelldefels en las se explica el coste social que comporta para la ciudad limpiar los grafitis o reparar el mobiliario urbano, así como las consecuencias para los autores de estas infracciones. Por otra parte, la policía también trabaja en identificar y sancionar a los autores de pintadas que ensucian paredes tanto privadas como públicas.

> Sanciones por hacer grafitis

En todos los casos, los autores de pintadas o grafitis son multados por infringir la ordenanza municipal de limpieza. Además, si el perjudicado por la pintada interpone una denuncia penal, el autor podría recibir una sanción judicial (cumplimiento de una pena). El autor del graffiti deberá costear también la reparación del daño ocasionado.

Por otra parte, se puede conmutar la sanción económica por



/ ZONAS PÚBLICAS PARA GRAFITIS /

El Ayuntamiento, con la colaboración de la Asociación Juvenil de Artistas Urbanos de Castelldefels, ha habilitado desde el pasado 21 de diciembre un nuevo espacio para jóvenes de la ciudad. Se trata de un muro dedicado a la práctica libre del grafiti, ubicado en la Ronda de Can Rabadà, junto al Skate Park.

El objetivo es apoyar las necesidades de expresión de los nuevos artistas urbanos, acompañando el desarrollo de estos espacios con proyectos que se harán de manera progresiva, con la realización de concursos y talleres como los que ya está realizando en el Casal de Jóvenes esta misma entidad.

Con esto, Castelldefels se suma a la medida que ya lleva años funcionando en ciudades como Barcelona, en la que se habilitaron multitud de zonas para esta misma finalidad con motivo del Fòrum Social de las Culturas. /

trabajos en beneficio de la comunidad que suelen consistir en la limpieza de paredes públicas (las paredes de los colegios, por ejemplo) o contribuir a evitar conductas peligrosas al volante, como colaborar con la Policía Local en el circuito de educación vial.

> Qué pueden hacer los perjudicados

Las personas perjudicadas por una pintada o un graffiti pueden denunciar los hechos en las comisarías tanto de Policía Local como de Mossos d'Esquadra. Deberán adjuntar también fotografías de la pintada y su ubicación así como una previsión del coste de su limpieza o una factura, en caso de haberla realizado ya, para reclamar el importe. /

RECOGIDO EN LA ORDENANZA MUNICIPAL DE LIMPIEZA /

Dejar la basura fuera del contenedor correspondiente puede comportar hasta 750 euros de multa /



Dejar basura fuera de su contenedor correspondiente o depositar en la vía pública restos de poda, muebles o trastos viejos (incluso al lado de los contenedores) puede acarrear multas de hasta 750 euros. El Ayuntamiento, tal y como recoge la ordenanza municipal de limpieza y velando por el mantenimiento de la ciudad, recuerda que está terminantemente prohibido abandonar residuos en lugares diferentes a los destinados para ello. Es obligatorio depositar las bolsas de basura (bien cerradas) en los contenedores homologados por el Ayuntamiento, instalados en los diferentes barrios y sectores de Castelldefels. /

SERVICIO DE RECOGIDA GRATUITA (NÚMERO NET): 93 636 13 14

DEIXALLERIA MUNICIPAL: 93 636 53 52 / 610 221 402

+ INFO: OFICINA DE ATENCIÓN CIUDADANA - 93 665 11 50

Elecciones al parlamento europeo, el 7 de junio /



/ LOS RESULTADOS,
EN DIRECTO
A través de la página
[www.castelldefels.org/
electrions](http://www.castelldefels.org/electrions)

será posible seguir en directo el resultado de las elecciones durante el proceso de escrutinio. Además, Ràdio Castelldefels, 98.0 FM, también realizará un programa Especial Elecciones el domingo de 19 a 22 horas, con las primeras valoraciones de los representantes locales de los diferentes partidos políticos /

LA CÁMARA QUE SURJA DE LAS ELECCIONES DARÁ FORMA AL FUTURO DE EUROPA DURANTE LOS PRÓXIMOS CINCO AÑOS

Votando en las elecciones europeas, el próximo domingo 7 de junio, la ciudadanía elige a quienes influirán en su futuro y en la vida diaria de casi 500 millones de habitantes de los estados miembros de la Unión Europea.

En Castelldefels, 39.588 personas están llamadas a votar. Para ejercer ese derecho se dispondrán 52 mesas electorales en los cinco distritos, repartidas entre los 14 colegios electorales de nuestra ciudad, que estarán abiertos desde las 9 hasta las 20 horas.

A cada domicilio son enviadas las tarjetas electorales de quienes residen en él. En ella consta la información censal: a qué colegio dirigirse, en qué mesa votar...

Los datos del censo se pueden consultar también a través de la página web municipal www.castelldefels.org/censo.asp o llamando al teléfono 93 665 11 50 (Ayuntamiento de Castelldefels). /



Colegios Electorales: Distrito 1

Centre Cívic Vista Alegre — C. Giralta, 6
Antigua Iglesia de Vista Alegre — C. Mansió, 31
Col·legi Frangoal — C. General Castaños, 28
Centre Frederic Mompou — Pl. Joan XXIII, 8

Colegios Electorales: Distrito 2

CEIP Josep Guinovart (antiguo Lluís Vives) — C. Església, 1
CEIP Josep Guinovart (antiguo Lluís Vives) — C. Arcadi Balaguer, 27
Sala Margarida Xirgu — C. Bisbe Urquinaona, 23
Escola Municipal de Dansa — Avinguda 300, 25

Colegios Electorales: Distrito 3

Centre Frederic Mompou — Pl. Joan XXIII, 8
CEIP Can Roca — C. Can Roca, 2 (acceso por c/ Dr. Trueta)

Colegios Electorales: Distrito 4

Col·legi Petit Món-Felisa Bastida — Avinguda 303, 54
CEIP Antoni Gaudí — Passeig dels Til·lers, 8
Club Nàutic Castelldefels — Passeig Marítim, 271

Colegios Electorales: Distrito 5

CEIP Edumar — C. Granada, 18
CEIP Garigot — C. Aragó, 2

El 9 de mayo, entrega de los premios Ciutat de Castelldefels /

LOS GALARDONES A LA DIFUSIÓN DE LA IGUALDAD, LA SOLIDARIDAD, EL PROGRESO Y EL CIVISMO LLEGAN A LA 7^a EDICIÓN



Los Premios Ciutat de Castelldefels quieren ser un reconocimiento a aquellas personas o entidades ciudadanas que durante el año anterior hayan contribuido a los valores de la libertad, la igualdad, la solidaridad, el progreso y el civismo o bien que presenten una trayectoria ejemplar en estos ámbitos. La gala de entrega de los premios se celebrará el próximo 9 de mayo en la Sala Institucional del Castillo.

Los galardones se dividen en cuatro categorías. Así, se entregará el Premio Ciutat de Castelldefels de Acción Cívica; el Premio Ciutat de Castelldefels de Economía; el Premio Ciutat de Castelldefels y el Premio Especial Ciudad de Castelldefels. Los candidatos a cada uno de ellos ya han sido seleccionados, en base a los nombres aportados por ciudadanos y entidades. /

CANDIDATURAS FINALISTAS 2009 /

Premio de Acción Cívica:

- Grup de Poesia Alga
- Agrupació Astronòmica de Castelldefels
- María del Carmen Bercero Margalef

Premio de Economía:

- Miguel Yepes
- Restaurant Casa Rita
- Francisco Lara y Pere Cuscallana

Premio Ciutat de Castelldefels:

- Calixto Bieito
- Felipe G. Sérvalo
- Carles Benavent

Premio Especial Ciutat de Castelldefels:

- Marisela Ortiz y Norma Andrade
Fundadoras de la organización Nuestras Hijas de Regreso a Casa de Ciudad Juárez (México)
- Joan Manuel Serrat
- Fundació Pasqual Maragall
Lluita contra l'Alzheimer



/ Així seran, a partir d'aquest mes de maig, la nova portada del web municipal castelldefels.org i el nou web municipal elcastell.org /

TAMBÉ ES REMODELA PROFUNDAMENT LA PORTADA DEL WEB MUNICIPAL [WWW.CASTELLDEFELS.ORG](http://www.castelldefels.org) /

Aquest mes de maig neix el nou web de notícies municipal www.elcastell.org /

L'AJUNTAMENT PRESENTA AQUEST MES DE MAIG DUES NOVETATS IMPORTANTS QUANT A LES NOVES TECNOLOGIES DE LA INFORMACIÓ. PER UN COSTAT, REMODELA LA PORTADA DEL WEB MUNICIPAL ([WWW.CASTELLDEFELS.ORG](http://www.castelldefels.org)) PER FER-LO MÉS ATRACTIU I SENZILL, I PER L'ALTRA, ESTRENA UN NOU MITJÀ DE COMUNICACIÓ: ELCASTELL.ORG, QUE OFERIRÀ DIÀRIAMENT LES NOTÍCIES DE LA CIUTAT

Nou pas endavant de l'Ajuntament de Castelldefels pel que respecta a les noves tecnologies. Per un costat, la portada del web municipal (www.castelldefels.org) canvia la seva imatge, ja que es modernitza i reordena els seus continguts per fer-se més atractiva i moderna, i facilitar la consulta a aquells que la

visitam (rep unes de 50.000 visites cada mes).

D'altra banda, aquest mes de maig neix un nou mitjà de comunicació. Es tracta de la versió digital d'*El Castell* (www.elcastell.org), que oferirà diàriament una actualització de notícies amb el més important de l'esdevingut a la ciutat. La voluntat és convertir la versió digital de la revista municipal en un diari electrònic que permetrà a la gent de Castelldefels estar al dia de l'actualitat local. Un diari molt versàtil que aprofitarà l'agilitat d'internet per tenir informada la ciutadania minut a minut. Una de les singularitats d'aquest nou web municipal serà que es podrà accedir tant des de la portada del web municipal castelldefels.org, com des de la seva pròpia adreça electrònica elcastell.org.



DEL 12 AL 24 DE MAIG, EDICIÓ VINT-I-SET DE LES JORNADES DE LA GENT GRAN DE CASTELLDEFELS /

Les Jornades de la Gent Gran de Castelldefels arriben enguany a la vint-i-setena edició. Sota el lema *Que res no et pari*, les jornades seran una nova mostra del dinamisme d'aquest col·lectiu a la nostra ciutat. La prolongació de l'esperança de vida i la creixent preocupació per la salut i el benestar fan que els serveis locals a la gent gran hagin vist com la vitalitat d'aquest sector de la població creix any rere any. El programa complet de les jornades, de subratllable diversitat, es pot consultar al web municipal i a l'edició de maig 2009 de la revista *60 i més*. /

hola ¿cómo estás? educación postural



¿Te duele la espalda?

¿Qué es la Educación Postural?

La aplicación de una metodología basada en el **estiramiento** y la **tonificación** de los diferentes grupos musculares, que junto con la **relajación**, dan la base para una correcta **colocación postural**.

¿Qué beneficios aporta?

Fortalecer la musculatura. Ganamos agilidad y estiliza la figura. Fortalece los abdominales y la musculatura de la espalda.

Ayuda a **prevenir, paliar y corregir** las consecuencias nocivas de los malos hábitos posturales, como el dolor de espalda.

¿A quién va dirigido?

A aquellos que quieran mantenerse en forma. Personas sedentarias, deportistas, niños y tercera edad.

Imprescindible para personas con dolor de espalda, rodillas y articulaciones en general.

En la Educación Postural no hay niveles, puedes incorporarte en cualquier momento. No precisa de ninguna preparación previa.

Tiempo: dos horas a la semana y se empieza a notar a partir de las cuatro sesiones.

Profesorado especializado:



Carolina Ibáñez

Titulada en la R. E. Superior de Arte Dramático y Danza. Veinte años como bailarina profesional y once años como profesora de Educación Postural.



Ana García

Diplomada en fisioterapia y titulada en Osteopatía. Ocho años ejerciendo fisioterapia y osteopatía, y ocho más como profesora de Educación Postural.



Vanessa M. Mingorance

Diplomada en fisioterapia, especializada en pediatría y titulada en danza contemporánea. Quince años compaginando la danza profesional con la docencia en danza y Educación postural.



Prueba una clase gratuita, sin ningún compromiso





/ El president de la Confraria Més Onze i el del Gremi d'Hostaleria flanquegen la regidora de Turisme /

LA CIUTAT VA PARTICIPAR EL MES PASSAT EN EL SALÓ DEL TURISME DE CATALUNYA /

Castelldefels, preparada per rebre més d'un milió de visites turístiques /

LA CIUTAT VA SER PRESENT UN ANY MÉS EN EL SALÓ INTERNACIONAL DEL TURISME DE CATALUNYA (SITC), ON VA TORNAR A POSAR DE RELLEU ELS ATRACTIUS DE LA CONSIDERADA CAPITAL TURÍSTICA DEL BAIX LLOBREGAT

Per la qualitat dels seus atractius que ofereix, i si es jutja per les xifres, Castelldefels manté la seva consideració de capital turística del Baix Llobregat. Segons el Pla de Desenvolupament turístic redactat per l'empresa Chias per encàrrec de l'Ajuntament, s'estima que en l'actualitat la ciutat rep anualment més d'un milió de visitants entre turistes, visitants de segona residència i excursionistes, una xifra que reforça la seva consideració de capital turística del Baix Llobregat.

L'estudi també conclou que una tercera part dels visitants actuals son 'repetidors' i per a més de la meitat és la primera visita. La motivació principal del viatge a Castelldefels es descansar.

Tot i que Castelldefels ja s'ha convertit en una destinació desestacionalitzada, l'estiu continua sent un dels gran reclams de la ciutat. Pel que fa als visitants específics de l'època estival, més de la meitat són espanyols. D'aquests, un 35% són catalans. Pel que fa als visitants estrangers, França (23%) és el principal emissor, seguit del Regne Unit (10%), Itàlia (6%) i Alemanya (5%). L'estada mitjana a la nostra ciutat és de 7,3 dies. La platja és l'espai més visitat a l'estiu. El centre de la ciutat, els restaurants i el Castell se situen en un segon esglao.

>Promoció de la ciutat al SITC 2009

Castelldefels va mostrar al saló la nova imatge de la ciutat i el nou eslògan de promoció, *Estil de vida, estil de mar*. A més, es va presentar la XXII Mostra de Cuina de Castelldefels, que se celebrarà el 19 de setembre de 2009, i la nova edició de la revista *Comer en Castelldefels*, de la Confraria Més Onze. /

15
MAIG-09

NOTÍCIES



/ PRESENTACIÓ DEL PLA DE DESENVOLUPAMENT TURÍSTIC ALS ESTUDIANTS /

L'alcalde de Castelldefels, Joan Sau, i les regidores municipals d'Educació, Lourdes Carreras (ICV-EUiA), i Turisme, Maria Miranda (PSC), van visitar l'IES Mediterrània el 23 d'abril passat. Els edils els va rebre el director del centre, Francisco Ortiz. El motiu de la visita era doble: d'una banda, conèixer la tasca dels estudiants dels cicles formatius d'Agències de Viatges i de Gestió Hotelera. De l'altra, i en el marc de la formació d'aquests alumnes, la regidora Maria Miranda els va presentar les línies estratègiques del Pla de Desenvolupament Turístic que s'ha elaborat recentement per encàrrec del municipi. /

CASTELLDEFELS ESTRENA NOVA IMATGE INSTITUCIONAL I DE CIUTAT /

A LA NOVA IMATGE TURÍSTICA DE CASTELLDEFELS, PRESENTADA FA UNES SETMANES, S'AFEGEIX ARA EL NOU LOGOTIP INSTITUCIONAL

Es tracta d'un canvi d'imaxe. Adéu a l'antiquat logotip en el qual apareixen una palmera, el sol i el mar, símbol de la ciutat durant els últims vint anys. Dissenyat el 1989 per l'estudio Rolando & Memelsdorff, ara és substituït per un de nou, més modern i expressiu, que incorpora el lema *Estil de vida, estil de mar*. L'ha creat el dissenyador Josep Maria Trias, autor del logo dels Jocs Olímpics de Barcelona'92. El mateix estudi ha elaborat el nou logotip de l'Ajuntament de Castelldefels, que en algunes de les aplicacions gràfiques incorpora el lema *Al servei de la ciutadania*. Les dues imatges seran ben aviat molt familiars per a la ciutadania i per als visitants. /

ACTIVITATS ESPORTIVES

CASTELLDEFELS ESTIU 2009

ESTADES DE RECREACIÓ ESPORTIVES

Les activitats es faran a les instal·lacions esportives del Complex Poliesportiu Municipal de Can Roca; pavelló, piscina i sales de tennis de taula, i vídeo, així com algunes sortides a la platja.

Edat: per als nascuts/nascudes entre els anys 1996 i 2002

Dates: 1r torn, del 29 de juny al 3 de juliol
2n torn, del 6 al 10 de juliol
3r torn, del 13 al 17 de juliol
4t torn, del 20 al 24 de juliol
5è torn, del 27 al 31 de juliol

Horari: de 9:00 a 17:00 hores, de dilluns a divendres

Preu: 75,00 euros per torn

Lloc: Complex Poliesportiu Municipal.
Carrer Castanyer, núm. 1

Places: 60 per torn

El preu inclou el dinar i també les activitats extres: piscina, la millora de la condició física mitjançant exercicis aquàtics, activitats al mar i excursions.

REUNIÓ INFORMATIVA:

Di 18 de juny a les 18 h.
al Complex Poliesportiu Municipal de Can Roca

CURSETS DE NATACIÓ

ESTADES DE RECREACIÓ

Programa dirigit a nens i nenes entre 3 i 14 anys, on s'ensenyen de forma educativa les eines bàsiques per a progressar dins el medi aquàtic i el seu el desenvolupament psicomotor en aquell medi.

Dates: del 29 de juny al 31 de juliol — **Places:** 11 per torn

Horari: de 12:15 h a 13:25 hores
de 17:30 a 18:30 hores

Els dimarts i els dijous, de 3 a 11 mesos
Els dilluns i els dimecres, de 12 a 36 mesos

Preu: 120 € (92 € per als abonats)

Lloc: per a aquestes cinc activitats aquàtiques:

Complex Poliesportiu Municipal de Can Roca.

Carrer Castanyer, núm. 1

CURSETS DE NATACIÓ PER A BEBÈS

Activitats dirigides a nadons entre els 3 i els 36 mesos, en què es treballa principalment la familiarització del bebè amb el medi aquàtic i el seu el desenvolupament psicomotor en aquell medi.

Dates: del 29 de juny al 31 de juliol — **Places:** 11 per torn

Horari: de 12:15 h a 13:25 hores
de 17:30 a 18:30 hores

Els dimarts i els dijous, de 3 a 11 mesos
Els dilluns i els dimecres, de 12 a 36 mesos

Preu: 120 € (92 € per als abonats)

Lloc: per a aquestes cinc activitats aquàtiques:

Complex Poliesportiu Municipal de Can Roca.

CURS DE CICLISME INDOOR DE SALA

Activitat dirigida amb bicicletes estàtiques, en què pedalant al ritme de la música es millora la resistència aeròbica, la força i la composició corporal.

Dates: de l'1 al 31 de juliol — **Places:** 25 per torn

Horari: de 9:30 a 10:30 hores
de 15:45 a 16:45 hores
de 19:30 a 20:30 hores

Els dilluns i els dimecres

Preu: 21,40 euros

CURSETS DE GIMNÀSTICA AQUÀTICA

PER A ADULTS

Programa dirigit a persones de més de 15 anys, en què es treballa la millora de la condició física mitjançant exercicis aquàtics.

Dates: de l'1 al 31 de juliol — **Places:** 15 per torn

Horari: de 8:00 h a 8:45 hores, els dimarts i els dijous de 9:00 a 9:45 hores, els dimarts i els dijous

Preu: 38,70 € (19,35 € per als abonats)

ESTADES DE RECREACIÓ

ACTIVITATS NÀUTIQUES

Es fan a la platja i combinen els jocs esportius amb la iniciació a la vela lleugera i el piragüisme de mar.

Edat: per als nascuts/nascudes entre els anys 1994 i 2000

Dates: 1r torn, del 29 de juny al 3 de juliol
2n torn, del 6 al 10 de juliol
3r torn, del 13 al 17 de juliol
4t torn, del 20 al 24 de juliol
5è torn, del 27 al 31 de juliol

Horari: de 10:00 a 17:30 hores, de dilluns a divendres

Preu: 79,50 euros per torn

Lloc: Club Nàutic Castelldefels, passeig Marítim, 271-275

Places: 40 per torn

El preu inclou el dinar i les activitats.

REUNIÓ INFORMATIVA:

Dia 18 de juny a les 19 h.
al Complex Poliesportiu Municipal de Can Roca

CURSOS DE RECREACIÓ I ACTIVITATS NÀUTIQUES

Cursos per a nois i noies de 7 a 12 anys, en els quals es faran jocs esportius a la sorra i a l'aigua i iniciació a la vela lleugera i el piragüisme de mar.

Edat: per als nascuts/nascudes entre els anys 1996 i 2002

Dates: 1r torn, del 29 de juny al 3 de juliol
2n torn, del 6 al 10 de juliol
3r torn, del 13 al 17 de juliol
4t torn, del 20 al 24 de juliol
5è torn, del 27 al 31 de juliol

Horari: de 10:00 a 13:00 hores, de dilluns a divendres

Preu: 27,05 euros per torn

Lloc: Club Nàutic Castelldefels, passeig Marítim, 271-275

Places: 40 per torn

REUNIÓ INFORMATIVA:
Dia 18 de juny a les 19 h.
al Complex Poliesportiu Municipal de Can Roca

CURS DE FITNESS AQUÀTIC PER A ADULTS

Programa dirigit a persones de més de 15 anys, per treballar la resistència aeròbica, sobre la base d'un acompanyament musical, mitjançant exercicis globals d'intensitat moderada.

Dates: de l'1 al 31 de juliol — **Places:** 15 per torn

Horari: de 8:00 h a 8:45 hores
de 9:00 a 9:45 hores
els dilluns, els dimecres i els divendres

Preu: 73,40 € (36,70 € per als abonats)

CURS DE NATACIÓ PREPART I POSTPART

Programa dirigit a dones embarassades en què es fan tasques adequades als seus canvis físics i psíquics, dins del medi aquàtic. Es portarà a terme respectant els diferents processos d'evolució de l'embaràs.

Dates: de l'1 al 31 de juliol — **Places:** 15

Horari: de 9:00 h a 9:45 hores, els dimarts i els dijous

Preu: 38,70 € (19,35 € per als abonats)

INSCRIPCIONS:

La inscripció en qualsevol activitat esportiva comporta automàticament el pagament de l'assegurança mèdica. Si algun usuari no vol efectuar-ne el pagament indicat haurà de signar una renúncia expressa de l'esmentada assegurança.

Preu: 3,50 euros

Totes les activitats estaran subjectes a un mínim d'alumnes inscrits.

Els usuaris que causin baixa abans de començar l'activitat tindran dret al reintegrament del 50% del total, però un cop iniciada l'activitat no es farà cap devolució.

Dissabtes i festius no es fan inscripcions.

A partir del dia 25 de maig es podran fer les inscripcions, sense trucada prèvia, directament al Patronat Municipal d'Esports, Carrer Castanyer, núm. 1

CURSOS D'AERÒBIC

Activitat dirigida i coreografiada, destinada principalment a la millora de la resistència aeròbica, utilitzant moviments globals amb elements coordinats de tren inferior i superior, de més a menys dificultat i amb més o menys impacte a nivell articular.

Dates: de l'1 al 31 de juliol — **Places:** 30

Horari: de 20:15 a 21:15 hores, els dimarts i els dijous

Preu: 21,40 euros

Lloc: Camp Esportiu Municipal de Can Vinader, carrer Maria Àurelia Capmany, núm 3

INTERVAL BODY TRAINING PER A ADULTS

Activitat dirigida que té l'objectiu de millorar la resistència aeròbica mitjançant el mètode intervalic, que aprofita els moments de pausa per introduir exercicis de tonificació a fi d'obtenir, també, millors musculars.

Dates: de l'1 al 31 de juliol — **Places:** 30

Horari: de 19:00 a 20:00 hores, els dimarts i els dijous

Preu: 21,40 euros

Lloc: Camp Esportiu Municipal de Can Vinader, carrer Maria Àurelia Capmany, núm 3

NOTES:

La inscripció en qualsevol activitat esportiva comporta automàticament el pagament de l'assegurança mèdica. Si algun usuari no vol efectuar-ne el pagament indicat haurà de signar una renúncia expressa de l'esmentada assegurança.

Preu: 3,50 euros

Totes les activitats estaran subjectes a un mínim d'alumnes inscrits.

Els usuaris que causin baixa abans de començar l'activitat tindran dret al reintegrament del 50% del total, però un cop iniciada l'activitat no es farà cap devolució.

TUBODY

MEDICINA ESTÉTICA & DENTAL

Innovación y profesionalidad



Victor Granda,
odontólogo especializado en estética dental

"Trabajamos para conseguir una sonrisa estética y natural"

El odontólogo Victor Granda es experto en implantología y estética dental. En su equipo cuenta con especialistas en estética dental, periodoncia, ortodoncia invisible, prótesis y endodoncia. Su objetivo es conseguir buenas sonrisas, sonrisas perfectas sin cirugía, sin puntos y sin incomodidades.

¿Qué servicios dentales ofrece?

Ofrecemos todo tipo de servicios dentales para haciendo clínicas en la odontología estética, ortodoncia invisible e implantología dental. Trabajamos para conseguir una sonrisa estética y natural.

¿En qué consisten las carillas de porcelana?

Son unas láminas de porcelana hechas a medida para solucionar problemas estéticos como dientes descoloridos, manchas por tóxicos, rotaciones de los dientes, fracturas dentales y caries avanzadas.

¿Qué es la ortodoncia invisible?

Es la forma más estética de alinear los dientes ya que invisible los dientes mediante unos brackets transparentes, extrables y cómodos que se van renovando al ir alineando los dientes durante los 15 meses de inicio que dura el tratamiento.

¿Qué tipo de implantología ofrece?

Implantología convencional, implantología en carga inmediata donde extraemos los dientes truenados y colocamos implantes y dientes el mismo día a implantología en casos de poca disponibilidad de hueso. Hacemos un diagnóstico basado en un programa con el que planificamos la colocación de los implantes en tres dimensiones.

¿Qué importancia tiene la tecnología en su centro?

Disponemos de radiología digital y ortopantomografía digital 3D para poder planificar los casos en 3 dimensiones. Estamos a día en programas informáticos de planificación de Implantología guiada por ordenadores.



Yusimy Ramirez,
especialista en medicina estética

"Hemos creado un protocolo exclusivo que acelera los resultados estéticos"

La Dra. Ramirez es experta en implantes de releno, peeling, rejuvenecimiento facial con láser y en el método Prosekal, una dieta con estricto seguimiento médico. Como responsable de área supervisa otros tratamientos como la Fotodepilación médica y los Programas pesados personalizados de estética avanzada.

¿Cuáles son actualmente los tratamientos médicos estéticos más demandados?

Los relacionados con el rejuvenecimiento facial como los implantes de releno responsables para la corrección de arrugas y modelado del contorno facial.

¿Los resultados del Botox son tan espectaculares como dicen?

El Botox es una pequeña inyección en la medicina estética. Es una toxina que utilizamos como tratamiento temporal de las arrugas de expresión, sobre todo localizada en el entrecejo, frente y alrededor de los ojos. Con una técnica de aplicación el tratamiento es rápido, seguro y económico y consigue resultados muy satisfactorios.

¿Qué novedades ofrece Tubody en cuanto a tratamientos de medicina estética?

Para el tratamiento de la celulitis y la grasa localizada hemos incorporado un nuevo tipo de Celulitox, un láser que se vincula a los programas de estética avanzada, para los que hemos creado un protocolo exclusivo que acelera los resultados. Para los tratamientos de rejuvenecimiento facial incorporamos en breve un láser CO₂ fraccionado totalmente novedoso.

¿Cuáles es la Fotodepilación médica tiene un lugar destacado entre los tratamientos ofrecidos en su centro?

Tubody creemos que para ofrecer la máxima eficacia a nuestros pacientes es necesario disponer de personal especializado y de sistemas de alta potencia que nos aseguren poder tratar no sólo todos los tipos de pelo, sino también desde los pelos más blancos a los más oscuros o bronceados, con el máximo nivel de seguridad para nuestros pacientes.



TUBODY Centro Médico Autorizado N° Registro E0874467
Dr. Barraquer, 9 | Castelldefels | 93 665 11 72



/ Sessió de presentació del programa Consolida 2009. Al centre, la regidora de Promoció Econòmica /

EL PROGRAMA CONSOLIDÀ 2009, UNA OPORTUNITAT PER A CASTELLDEFELS /

Cap a la consolidació de l'empresa a través d'una reflexió pràctica /

LES PRIMERES SESSIONS DELS SEMINARIS PROGRAMATS SERAN AL MES DE JUNY

El Programa Consolida s'adreça a pimes i micro-empreses que faci menys de 5 anys que s'hagin creat o que, havent-los superat, afrontin algun procés de reorganització o ampliació, o que simplement vulguin millorar la seva eficiència. Al llarg del programa es combina l'activitat formativa amb l'assessorament individualitzat per part d'experts externs en diverses matèries de gestió empresarial.

En la primera Fase, de formació presencial, s'ha previst fer tres sessions d'unes tres hores de durada cadascuna, sobre *Estratègia (cap on va la meva empresa?)*, *Gestió (com la puc controlar)* i *Comercialització (venc el que he de vendre, com ho he de vendre, a quin preu ho he de vendre i on ho he de vendre?)*.

La segona fase ofereix assessorament i diagnòstic individualitzat per a cada empresa. Les persones que hi estiguin interessades i que ha-

gin participat en més d'un seminari podran gaudir d'un assessorament personalitzat a càrrec dels experts de SECOT, de 10 hores de durada. S'iniciarà amb una entrevista en què es revisaran les qüestions tractades al llarg dels seminaris, s'analitzarà el diagnòstic de l'empresa elaborat arran d'aquestes qüestions i es formularan recomanacions per portar-les a la pràctica.

>Els seminaris, al juny

Els seminaris es faran a La Guaita, els dies 1, 8 i 15 de juny, en horari de 13:30 a 18 hores. Atesa la capacitat dels espais i que aquest és un programa personalitzat, només hi podran participar 15 empreses, que seran seleccionades entre totes les interessades en funció de les seves característiques. Totes les activitats estan totalment subvencionades. /

+ INFO: La Guaita — 93 635 25 75

PROPERA VISITA: DIMARTS 26 DE MAIG A LES 16 HORES /

CICLE DE VISITES A LA UPC CAMPUS DEL BAIX LLOBREGAT /

En el marc de la col·laboració establecida entre la Universitat Politècnica de Catalunya, Campus Baix Llobregat, i l'Ajuntament de Castelldefels s'ha programat un cicle de visites per tal d'apropar dos mons tant diferents però alhora amb tants possibles punts de connexió com són el món universitari i el món empresarial de Castelldefels.

Com a municipi hem de conèixer el valor que significa per al nostre territori tenir ubicat aquí un centre de coneixement punter en innovació i recerca, i tot el que això pot implicar per a les nostres empreses. I com a universitat és molt

convenient que aquesta conegui la àmplia varietat del teixit empresarial que existeix en el nostre municipi.

Igualment, volem sentar les bases per a la transferència de coneixement entre els dos mons i veure com entre uns i altres ens podem ajudar i què ens podem aportar mútuament. En definitiva, crear sinergies per afavorir el progrés de la nostra ciutat, la seva cohesió territorial i la qualitat de vida de les persones. /

LLOC DE TROBADA:

Sala d'Actes de l'edifici Escola Politècnica Superior de Castelldefels — UPC — Av. Canal Olímpic, s/n

El 12 de maig, conferència sobre 'L'empresa en època de crisi', a La Guaita /

Continua el programa del VI cicle de Conferències Empresa i Comerç, que organitza l'Àrea municipal de Promoció Econòmica i Comerç a través del Centre de Suport a l'Economia Local La Guaita. La propera cita a celebrar a les dependències d'aquest equipament municipal és el dimarts 12 de maig, a les tres de la tarda. Es tracta de la conferència que versarà sobre *L'empresa en època de crisi*. Les cites posteriors per a aquest 2009 són: *Màrqueting de guerrilla* (juny), *Digitalització de pimes* (setembre), *Internacionalització* (octubre), i *Noves Tendències de Futur en la gestió de les àrees de Comerç Urbà* (novembre). /

+ INFO: La Guaita — 93 635 25 75 — promocio.economica@castelldefels.org

AVANCEM

19
MAIG-09

OPINIÓ



Anna Pérez

(CIU)

Regidora de Promoció Econòmica i Comerç

Consolidem empreses /

Tancar una empresa és relativament senzill, però crear-la i aixecar-la demana uns esforços ingents. Les empreses són la peça clau de la nostra economia, sobretot les pimes, i des de "La Guaita", el centre de Suport a l'Economia de Castelldefels, entenem que hem de dedicar atenció i recursos per atendre els emprenedors que volen tirar endavant el seu projecte. Per això oferim serveis d'assessorament i d'elaboració del pla de negoci, per facilitar que les noves iniciatives de la nostra gent esdevenin realitats operatives en el mercat. Passar del terreny de les idees i dels projectes al de l'empresa real no és gens fàcil, però molta gent ho fa, cal posar-hi els cinc sentits, tocar de peus a terra, engrescar-se amb una visió innovadora i treballar de valent. Com deia aquell, "Yes, we can", sempre i quan hi destinem les dosis necessàries d'il·lusió, pragmatisme i feina. I com és obvi la lluita no s'acaba amb la posada en funcionament de l'empresa, la seva continuïtat és el següent repte, a vegades fins i tot més difícil. La marxa diària de l'empresa comporta donar resposta a una multiplicitat de requeriments, des de la captació i fidelització de la clientela fins a la paperassa administrativa. Per donar suport en la fase d'accés a la maduresa empresarial tenim programes com el "CONSOLIDÀ", que oferim des de la Guaita, amb el qual proporcionem l'orientació d'experts als responsables de les noves empreses, i obrim un fòrum per compartir-hi experiències i preocupacions. Programes com aquest ens permeten enllaçar amb la tasca d'acompanyament realitzada durant el període de gestació empresarial i proporcionar eines i capacitats per contribuir a l'èxit i al futur del negoci, un èxit que necessitem per al bon funcionament de la nostra economia, sobretot en un entorn complex com l'actual. /

20/

STELLDEFELS AVANÇA

L'OBJECTIU ÉS REDUIR LES EMISSIONS DE CO₂ EN UN 20% PER A L'ANY 2020 /

L'Ajuntament elabora un pla d'acció per l'energia sostenible /

L'Ajuntament de Castelldefels, amb el suport de la Diputació de Barcelona i l'assessorament de diverses empreses especialitzades (Cimas i Factor CO₂), està elaborant el

Pla d'Acció per l'Energia Sostenible. El pla, que coordina l'Àrea municipal de Polítiques Transversals Ambientals, s'està confeccionant ara a través d'un procés de participació en el qual participen representants de totes les àrees de gestió municipal decisives en matèria d'energia.

El 2 d'abril va tenir lloc la primera reunió estratègica, en el decurs de la qual es va presentar, per part de l'empresa Cimas (consultora ambiental) el resultat de l'estudi d'in-

ventariat de les emissions de CO₂ del nostre municipi, realitzat al llarg dels últims mesos.

De l'estudi es desprèn que, en conjunt, les emissions de CO₂ han crescut sostingudament a Castelldefels: de les 235.190 tones de 2005 a les 239.679 de 2007. El Pla vol caminar cap a la reducció d'aquestes emissions, amb l'objectiu de definir els àmbits en els quals serà possible marcar els compromisos del municipi en matèria d'eficiència energètica de cara a aconseguir l'objectiu de reduir les emissions de CO₂ en un 20% per al 2020. Aquest és un repte ambiciós, derivat del compromís d'adhesió de l'Ajuntament de Castelldefels a la iniciativa europea per la lluita contra el canvi climàtic, compromís contret el juliol de 2008. /



CELEBREM EL DIA MUNDIAL DEL MEDI AMBIENT /

Al voltant del Dia Mundial del Medi Ambient arriba tot un seguit d'activitats. El **dimecres 3** de juny, taller especial de l'-hora del medi ambient. El **dissabte 6**, xerrada i alliberament d'un ocell rapinyaire a Cal Ganxo. El **diumenge 7**, projecció de documentals sobre energies renovables i passejada botànica per la platja. També es presentarà la campanya per l'estalvi energètic i es faran diferents tallers sobre l'energia.

INFO, DATES I HORARIS:
www.castelldefels.org/calganxo

PUBLICITAT

PROMOCIÓN ANIVERSARIO

3 X 1
en gafas graduadas*
Elege tu primera gafa entre todos los marcos
* Consulte condiciones en la óptica

Av. Constitución 105 local 4
Castelldefels
Tel. 93 664 29 59

duo
óptica

Las Botas

PICA - PICA
DEGUSTACIÓN

BACALAO
ARROCES
CARACOLES a la LLAUNA

Avd. Constitución, 326
Castelldefels Tel. 93.665.18.24

RESTAURANTE

LA CANASTA MIQUEL VETTE

Restaurant Xee VIP INVITACIÓ

Aquesta invitació dona dret al seu portador a un menú gastronòmic gratuït si va acompanyat per 3 o més persones

Passeig Marítim, 197 - Castelldefels - Telèfon 93 665 68 57
www.restaurantlakanasta.com

Carpe Diem
BAR - HELADERIA - CAFETERIA

Desayunos
Tapas
Bocadillos

Torraditas
Pizzas
Helados artesanales

C/ Sant Martí 11,
Castelldefels - Zona Meridoll
Tel. 93 665 49 63

Carpe Diem

A group of people standing outside the Carpe Diem establishment.

A L'OFICINA D'ATENCIÓ CIUTADANA, DEL 4 AL 15 DE MAIG /

Oberta la preinscripció per als tres centres educatius municipals per a infants de 0 a 3 anys /

DURANT AQUEST MES DE MAIG ES FARÀ LA PREINSCRIPCIÓ TANT PEL QUE FA A LES ESCOLES BRESSOL COM ALS SERVEIS EDUCATIUS PER INFANTS I FAMÍLIES.

Enguany s'han incorporat millores al procés de preinscripció. Aquest tràmit es farà a l'Oficina d'Atenció Ciutadana (OAC) de l'Ajuntament, cosa que possibilita un ventall molt més ampli d'horari per poder-lo realitzar: de dilluns a divendres, de 8 a 20 h.; i els dissabtes, de 10 a 13 h. El telèfon de l'OAC és el 93 665 11 50.

En aquestes dependències es podrà fer la preinscripció per als tres centres, les cases dels infants de **Can Vinader, La Muntanya i Granvia Mar**; si bé l'inici del curs escolar a Granvia Mar estarà **subjecte a l'acabament de les obres** de construcció del centre. Cal puntualitzar que en el cas dels Serveis Educatius per Infants i Famílies, degut a la tipologia del servei, la inscripció continua al llarg de tot el curs.

>El nou centre, a Granvia Mar

Aquest proper curs s'obre la tercera Casa dels Infants a Granvia Mar, i al 2011, la quarta, a Ca n'Aimeric. D'aquesta manera s'haurà consolidat la Xarxa de Centres Educatius Municipals per Infants 0-3 i Famílies, un gran repte fet realitat i que apostava per constituir un nucli d'irradiació de la cultura de la Petita Infància a la nostra ciutat amb un vessant clarament comunitari.

INFO: www.castelldefels.org/educacio/casainfants

CENTRES EDUCATIUS PER A INFANTS I FAMÍLIES /

Els centres educatius municipals són centres integrals que responen a un model educatiu de qualitat. Donen suport a les famílies de la ciutat i posen al seu abast una oferta educativa per a infants de 0-3 anys.

Aquesta diversitat de serveis fa possible que tothom pugui triar segons les seves necessitats i interessos.

Aquests centres ofereixen bàsicament dues tipologies de serveis amb diferents modalitats: **Escola Bressol** i diversos **Serveis Educatius per Infants i Famílies**, acompanyats per professionals, per l'altra. Aquests serveis, que es descriuen tot seguit, es pot accedir durant el curs.

ESPAI NADÓ

Servei adreçat a mares i pares amb nadons de 0 a 6 mesos, per compartir experiències sobre la criança i l'educació dels infants.

ESPAI FAMILIAR

És un servei educatiu per a grups d'infants de 0 a 3 anys, acompanyats del pare, la mare, els avis o alguna persona de confiança, perquè els infants puguin divertir-se i aprendre a relacionar-se.

ESPAI DE JOC

És un servei educatiu que ofereix un espai per jugar a infants de 0 a 3 anys, acompanyats d'una persona adulta. Hi poden venir amb els germans fins a 6 anys.

ESPAI FAMILIAR L'ESCOLETA

És un servei educatiu per a infants de 2 anys, que hagin d'anar a parvulari el curs següent, acompanyats del pare o la mare. /



OPINIÓ

Lourdes Carreras
(ICV-EUiA)
Regidora d'Educació,
Pau i Solidaritat

Xarxa de Centres Educatius Municipals 0-3: Per a la petita infància i les seves famílies /

La criança i educació dels fills és un repte cada cop més difícil per les exigències laborals i la manca de referents i de xarxa social propera.

Són experiències que es viuen malauradament, molt sovint, en solitud i es compliquen perquè els interrogants emocionals no troben prou espais per a ser compartits.

Castelldefels en pocs anys ha tingut un alt creixement demogràfic, amb un gran nombre de famílies nouvingudes procedents de diferents països i també de famílies autòctones que han convertit la seva segona residència en primera.

L'any 2001 es va inaugurar la primera Casa dels Infants municipal, a Can Vinader, i al 2007 l'Ajuntament va crear el segon centre integral, La Casa dels Infants La Muntanya, on s'oferissin diversitat de serveis flexibles i de qualitat, donant resposta a les noves necessitats.

Al mateix equipament s'integren un conjunt de serveis dirigits a la petita infància i famílies convertint-se en un projecte innovador i pioner.

Som referents i capdavanters en aquesta tipologia de centres des dels seus inicis, i s'han rebut nombroses visites interessades a conèixer aquesta modalitat de centres, no només de la comarca, sinó de tota Catalunya i de l'estrange, diferents universitats, etc.

Albirem amb molta ilusió l'inici d'activitat al tercer centre, amb el mateix model, a Gran Via Mar i seguirem treballant per aixecar el quart a Ca n'Aimeric (tant de bo fos possible fer-ne més). Totes amb un projecte educatiu valent i a l'alçada de la societat actual, amb espais on els infants no es "guarden" sinó on s'acompanya amb tendresa i afecte el seu creixement personal i el de les seves famílies.

No és un somni impossible, és una aposta política concreta i sense fisures. L'educació, al capdavant, i la dels més petits, prioritària. /

> Trenta ballarines de l'Escola Municipal de Dansa participen a la Festa de l'Aigua /



Mitjançant l'associació de Escoles de Música i Dansa de Catalunya, contractada per la productora Focus, una trentena d'alumnes de l'Escola Municipal de Dansa de Castelldefels van participar en la Festa de l'Aigua, celebrada el 22 de març a Barcelona. La festa, organitzada per l'Agència Catalana de l'Aigua (ACA), va incloure la interpretació de la cantata *Embavalit*, de Xavier Maristany i Josep Pedrals. Les coreografies van ser a càrrec d'Anna Griñó, Betsabé Malagarriga i Dolors Ramírez. També hi va participar l'actor i director Josep Maria Pou. Van participar-hi 400 alumnes de música i 60 ballarines de les quals 30 eren de l'escola municipal de Castelldefels. /



> Asado solidario, el 24 de mayo /

El tradicional Asado Solidario que organiza la Casa Charrúa Uruguay de Castelldefels alcanza este año su sexta edición. Se trata de una actividad lúdica, abierta a toda persona que quiera compartir un tiempo de fiesta mientras colabora en una iniciativa de carácter solidario y degusta el vacío, las morcillas y el chorizo asados. El asado se celebra el domingo 24 de mayo, a partir de la una del mediodía. El precio del ticket es de 12 euros los adultos, y 8 euros los niños menores de 8 años. Hay que llevar platos y cubiertos.

INFO Y RESERVAS: 654 372 300 - 636 980 199 - 630 507 320

> En guardia contra el mosquito tigre /

El Ayuntamiento inicia este mes de mayo una nueva campaña, en coordinación con el Consell Comarcal, para combatir la presencia del mosquito tigre en Castelldefels. El área municipal de Salud y Consumo trabaja en el proceso de selección de los tres agentes cívicos que se encargarán de realizar las diferentes actuaciones que se centrarán en el tratamiento larvario en acumulaciones de agua, tanto en la vía pública como en edificios públicos, que evitarán la proliferación del mosquito. /



A LES PORTES DE LA **MOстра d'ACTIVITATS EXTRAESCOLARS** /

Artistes de 3 a 18 anys /

DEL 25 DE MAIG AL 4 DE JUNY ELS ALUMNES DE LES ESCOLES I INSTITUTS DE CASTELLDEFELS POSARAN EN ESCENA PESES DE TEATRE, MÚSICA I DANSA CREADES I ASSAJADES DURANT EL CURS EN HORARI EXTRAESCOLAR

Amb l'objectiu de potenciar l'amor pel teatre, la dansa i la música i, alhora, fomentar-ne els valors pedagògics, així com mostrar les capacitats adquirides en horari extraescolar, arriba cada primavera aquesta mostra. Els alumnes, d'Infantil Primària, Secundària i Batxillerat prenen l'escena, del 15 de maig al 4 de juny, tot presentant els espectacles que han preparat. L'organització de la mostra és a càrrec de l'àrea d'Educació de l'Ajuntament amb la col·laboració del Pla Educatiu d'Entorn, la Coordinadora d'AMPA, el Departament d'Educació de la Generalitat i la Diputació de Barcelona.



Les representacions se celebren a la Sala Margarida Xirgu. En guany, però, la coincidència de dates amb la campanya electoral per a les Europees del 7 de juny pot fer que, per necessitats de la sala, algunes activitats de la mostra puguin ser cancel·lades.

La mostra es tanca, com és tradicional, amb una gran festa oberta a tota la població. En guany, la **Festa de Cloenda** de la Mostra serà el **divendres 5 de juny**, a partir de les 17:30 h, al parc de la Muntanya. /



LA SETENA, UN NOU ÈXIT /

La Biblioteca Ramon Fernández Jurado va celebrar, amb un nou èxit de convocatòria, la Marató de Contes, que enguany arribava a la setena edició. Aquesta cita per als amants de la literatura oral es va celebrar el divendres 17 d'abril. Va oferir les dues cares habituals: durant el dia, contes infantils; i a la nit, històries per a adults. Un procés comunicatiu rodó, ja que al dinamisme dels emissors (narradors i rondellaires) es va sumar una atenció sòlida i entusiasta per part dels receptors, el públic que va omplir l'espai, d'unes dues-centes places. /



CASTELLDEFELS AVANÇA

/23

MAIG-09

EL MAL TIEMPO NO EMPAÑÓ LA SEMANA SANTA DE CASTELLDEFELS /

La Hermandad del Cristo de la Paz, organizadora de todos los festejos y actos litúrgicos, está satisfecha por el desarrollo de la pasada Semana Santa en Castelldefels. Ello, a pesar del mal tiempo que obligó a suspender la procesión del Sábado Santo.

Con la mirada puesta en el cielo por el riesgo de lluvia, la hermandad del Cristo de la Paz protagonizó, del 5 de abril, Domingo de Ramos, hasta el 12, Domingo de Resurrección, una nueva edición de la Semana Santa de Castelldefels. Un año más, la entidad ha mostrado su satisfacción por la afluencia de feligreses a las procesiones, «*público de Castelldefels y también procedente de Gavà y Viladecans, que se ha entregado a pesar del mal tiempo*», según el presidente de la hermandad, Paco Borrego. /



PER PASQUA, CARAMELLES /

Un any mes la coral Marinada de Castelldefels, ha saludat l'arribada de la Pasqua de Resurrecció (la Pasqua Florida), amb el cant de les típiques caramelles pels carrers i domicilis de Castelldefels. Fidels a la tradició, els membres del cor es va posar la faixa i la barretina tot desafiant la inestabilitat meteorològica, acompanyats per l'acordió de la Núria, la guitarra d'en Jaume i sota la direcció de Càndid Sánchez. Enguany, vint-i-tres famílies de Castelldefels van escoltar les caramelles a casa seva, col·laborant al manteniment de la tradició. El repertori d'enguany, havaneres, sardanes i un vals. /



PILAR MANJÓN, EN CASTELLDEFELS /

La Presidenta de las víctimas del 11-M Afectados por el Terrorismo estuvo el 18 de abril pasado en Castelldefels, donde participó en una cena-coloquio organizada por la asociación local Club Europa 2000. Cinco años después del trágico atentado, Manjón relató la tarea de la asociación y cómo aún continúa ayudando a las víctimas con secuelas del 11-M. Manjón expuso durante su charla que «*seguimos buscando justicia, verdad y reparación para todas aquellas personas que no eligieron ir en unos trenes donde unos asesinos decidieron poner 13 bombas*». /

Sant Jordi, ben viu /

LA PLAÇA DE L'ESGLÉSIA I LA BIBLIOTECA, QUE ENCARA AQUEST MES ACULL PRESENTACIONS DE LLIBRES AMB MOTIU DE SANT JORDI, AL RÒVELL D'OU D'UNA DIADA ASOLELLADA I CÍVICA

Pasejar entre las parades de libros y rosas, bailar o escuchar sardanas, escuchar la lectura de poemas solidarios, seguir la narración de cuentos al callejón o participar en un taller infantil para aprender a confeccionar un punto de libro... son algunas de las actividades que una plaza de la Iglesia plena ofreció al largo de todo el día. La ciudad vivió con intensidad una nueva edición de la Diada de Sant Jordi.

La Biblioteca Fernández Jurado ha acogido (y sigue acogiendo) durante este mes de mayo presentaciones de libros y ferias de autores como Joan Margarit, Lorenzo Silva, Gregorio Benítez, Ignacio Gamen, Claire Santamaría de Cabré, África Lorente y Xavier Bermúdez. El tradicional Concert de Sant Jordi en la Iglesia de Santa María se realizó el 24 de abril, a cargo de diferentes coros de Castelldefels. /



PER INSCRIURE-S'HI CAL CONTACTAR AMB CADA ENTITAT O EQUIPAMENT /

S'engega el programa d'activitats d'estiu per a infants i joves /

AVIAT ARRIBARÀ L'ESTIU I JA PODEM ANAR PENSANT QUÈ FAREM DURANT LES VACANCES. APROFITANT L'ATURADA ESCOLAR, ELS INFANTS I JOVES DE CASTELLDEFELS PODRAN ESCOLLIR ENTRE DIVERSES OPCIONS PER PASSAR-S'HO BÉ I PER CONTINUAR APRENENT COSES NOVES FORA DE L'ESCOLA O L'INSTITUT

El programa d'Activitats d'Estiu és un programa de l'Ajuntament de Castelldefels en col·laboració amb les iniciatives de les associacions i les organitzacions que treballen en el sector del lleure educatiu a la ciutat, ja sigui des del vessant lúdic o des de l'esportiu. Aquests ofereixen com cada any una oferta àmplia i variada d'activitats educatives i engrescadores perquè els infants i els adolescents d'entre 3 i 17 anys puguin gaudir del període de vacances. A més, es garanteix l'accés a les activitats a tots els infants i adolescents de la ciutat, gràcies al suport econòmic i de recursos humans de l'Ajuntament a aquelles famílies i infants que, per motius econòmics o personals, necessiten especial atenció per accedir-hi.

Un any més, l'Ajuntament conjuntament amb les entitats juvenils i d'educació en el lleure i les AMPA de les escoles de Castelldefels, estan treballant plegats per garantir una oferta lúdica i educativa, oferint Casals d'Estiu, Activitats Esportives i Campaments i activitats per a Joves.

Els Casals d'Estiu són una proposta educativa de lleure. Als casals es fan jocs, gimcanes, tallers, teatre, jocs de pistes... per gaudir de les vacances escolars en un entorn proper i de manera divertida. Són activitats educatives que sols ocupen unes hores al dia, en el mateix medi on es mouen els infants i els adolescents que hi participen. L'hora habitual és de matí i/o tarda. Hi pot haver serveis complementaris. S'hi fan activitats diverses: tallers, bany, jocs, excursions, visites..

► Subvencions per a Casals

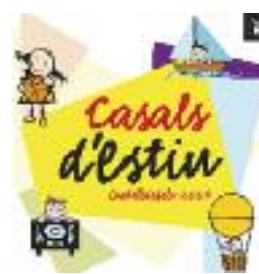
El 3 d'abril passat es van aprovar les Bases específiques per demanar subvenció per a la realització de Casals. L'objecte d'aquestes bases és regular i fixar els criteris i el procediment de concessió de les subvencions destinades a activitats de lleure 2009. Poden ser beneficiaris de les subvencions objecte d'aquestes bases les AMPA i les entitats juvenils o d'educació en el lleure. El període de presentació acaba el 15 de maig. /

INFO: Àrea municipal de Joventut — 93 665 11 50
jove@castelldefels.org — www.castelldefels.org/jove

27 ANYS DE VIDA DE RÀDIO CASTELLDEFELS /



El diumenge 19 d'abril Ràdio Castelldefels va celebrar el seu 27è aniversari amb la ja tradicional concentració de Motos Custom a la plaça de l'Església, en una activitat organitzada per l'emissora amb el suport de l'entitat motera KMK. La concentració va aplegar un centenar d'espectaculars motos que van donar color al centre de la ciutat. L'acte va comptar amb la presència de l'alcalde de Castelldefels, Joan Sau, i la presidenta del Patronat Municipal de Comunicació, Núria Milà. /



CASALS I ACTIVITATS: INFORMA-TE'N /

CEIP Jacint Verdaguer:

► Gestmoni SLU (Philip Pérez) — 679 44 62 79

CEIP Antoni Gaudí:

► KITH English Institute — 93 481 74 75

CEIP Garigot:

► AMPA CEIP Garigot — 93 636 66 12

CEIP Edumar:

► Un Món de Menuts — 625 57 01 52

CEIP Els Pins:

► AMPA CEIP Els Pins (Lola Conde) — 93 665 46 56

CEIP Josep Guinovart:

► 93 664 91 83

CEIP Lluís Vives:

► Gestmoni SLU — 636 05 15 30

CEIP Margalló:

► Gestmoni SLU (Esmeralda) — 647 64 55 40

Escola Petit Món-Felisa Bastida:

► 93 665 18 15

Escola Frangoal:

► AMPA Frangoal — 656 19 53 33

Casals d'Estiu per a Joves amb Disminució:

► Ajuntament-Serveis Socials — 93 665 11 50; ext. 1262

Associació Paranens (nova adreça: Av. Lluís Companys, 16):

► 676 66 95 38 — www.paranens.org

Creu Roja Castelldefels:

► 93 664 64 46 — espai.castelldefels@creuroja.org

Centre d'Activitats Ambientals de Cal Ganxo:

► 93 514 51 61

Escola Municipal de Dansa:

► 93 635 27 75

ESTADES ESPORTIVES I ACTIVITATS NÀUTIQUES

Patronat Municipal d'Esports:

► 93 664 10 54 — veure pàgines 16-17

CAMPAMENT JOVE: DE 12 A 17 ANYS

Associació Paranens:

► Del 10 al 19 de juliol, a Sant Quirze de Basora

► 676 66 95 38 — www.paranens.org

ACTIVITATS I TALLERS PER A JOVES: A PARTIR DE 12 ANYS

Casal de Joves (Centre Frederic Mompou):

► 93 636 41 44 - 93 665 11 50; ext. 1811

► casaddejoves@castelldefels.org

Cibercast (Centre Sociocultural Vista Alegre):

► 93 636 32 19 — cibercast@castelldefels.org

EL MAIG, A L'AULA SÈNIOR D'EXTENSIÓ UNIVERSITÀRIA / CITES AMB EL CONEIXEMENT /

Doble cita aquest mes en el marc de l'Aula d'Extensió Universitària Sènior UPC de Castelldefels. Totes les sessions, a les 18 h a la sala d'actes de l'Escola Politècnica Superior de Castelldefels (EPSC).

Dimarts 12 de maig: *Economía y Crisis*, a càrrec del Dr. Francesc Solé Parellada, catedràtic d'Organització d'Empreses de la UPC.

Dimarts 26 de maig: *Cuarenta libros que pueden cambiar su vida*, a càrrec del Dr. Francisco Javier Ozón Górriz, professor d'Enginyeria Telemàtica de l'EPSC (UPC). /

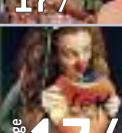
el Castell

/25

SORTIM?

MAIG-09

MAIG · 2009

 dimecres 05/	PRESENTACIÓ DEL LLIBRE «Llega un bebé» — amb les autòres, Sandra Borro i Silvina Mosquera a la Biblioteca Ramon Fernández Jurado — a les 19:30 h.	 dimecres 20/	TALLER DE L'HORA DEL MEDI AMBIENT «Jocs dels residus» — a càrrec de CEA Alt Ter a la Biblioteca R. F. Jurado — 18 h. — +4 ANYS D'EDAT
 dimecres 06/	TALLER DE L'HORA DEL MEDI AMBIENT «Petits mamífers» — a càrrec d'Edulisis Biblioteca R. F. Jurado — 18 h. — +4 ANYS D'EDAT — INCRIPCIÓ PRÈVIA	 dijous 21/	CINEMA V.O.S.E. «The Reader» — <i>El lector</i> — de Stephen Daldry al Cinema Metropol — a les 21 h. — ORG: REGIDORIA DE CULTURA
 DEL AL 06-28/	EXPOSICIÓ «Imagine on bike. La volta al món en bicicleta» — Patrick Goñi INAUGURACIÓ I XERRADA: DIA 6 - 19:30 h. — a la Biblioteca R. F. Jurado	 divendres 22/	CONFERÈNCIA «La dictadura de la moda [2]: 1930-1950» — amb Jaume Tous — Casal de Cultura — 19:30 h. — ORG: GREHIC
 dijous 07/	CÒMIC: TALLER I PRESENTACIÓ — a càrrec d'Ángel López — Biblioteca — 18 h. ORG: REGIDORIA DE JOVENTUT	 dissabte 22/	TERTÚLIA MENSUAL EN ANGLÈS Llegim «Salmon fishing in the Yemen» — de Paul Torday a la Biblioteca — a les 11:30 h. — INCRIPCIÓ PRÈVIA — PLACES LIMITADES
 divendres 08/	13A MOSTRA DE VÍDEO LOCAL Cinema Metropol — 22 h. — ENTRADA LLIURE	 dissabte 23/	TEMPORADA DE MÚSICA: FADOS Espectacle: «Entre les pedres i els peixos» — amb Névoa Església del Castell — 21 h. — ORG: REGIDORIA DE CULTURA + XARXA DE MÚSICHES
 dissabte 09/	L'HORA DEL CONTE BILINGÜE (FRANCÈS-CASTELLÀ) «La maison des mots rigolos» — a càrrec de Carine Dubois a la Biblioteca R. F. Jurado — 12 h. — INFANTS + 4 ANYS D'EDAT	 dimecres 24/	X TROBADA DE PINTORS DEL BAIX LLOBREGAT ORG: ASSOCIACIÓ DE PINTORS DE CASTELLDEFELS COL·LABORACIÓ: AJUNTAMENT DE CASTELLDEFELS a la plaça de les Palmeres — de 9 a 14 h.
 diumenge 10/	II MOSTRA DE PINTORS AL CARRER ORG: AA.VV. CENTRE + ASSOCIACIÓ DE PINTORS DE LA PLATJA COL·LABORACIÓ: AJUNTAMENT a la plaça de l'Església — de 9 a 21 h.	 dilluns 26/	L'HORA DEL CONTE a la Biblioteca R. F. Jurado — 18 h. «Lo mejor del mundo son los niños» — amb Laia Carreras
 dilluns 11/	TALLER Millora la teva concentració — a càrrec de Carlos Carcaré a la Biblioteca Ramon Fernández Jurado — a les 19 h.	 dimarts 26/	TERTÚLIA: LITERATURES D'ALTRES MONS Llegim «Cometas en el cielo» — de Khaled Hosseini — amb Anna Soler-Pont Biblioteca — 19 h. — RECOLLI EL LLIBRE — INCRIPCIÓ PRÈVIA — PLACES LIMITADES
 dimarts 12/	L'HORA DEL CONTE «La historia de Mei Wei» — amb Sílvia Nebot a la Biblioteca R. F. Jurado — a les 18 h.	 dimecres 27/	L'HORA DEL CONTE PER ALS MÉS PETITS «El país dels cinc sentits» — a càrrec d'Eva Buzón a la Biblioteca R. F. Jurado — 17:30 h. — PER A INFANTS DE 2 A 4 ANYS
 dimarts 12/	TERTÚLIA - TROBADA LITERÀRIA amb Joan Margarit — Premi Nacional de Poesia 2008 a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 20 h.	 dijous 26/	PRESENTACIÓ DEL LLIBRE «Al otro lado del crepúsculo» — d'Africa Llorente a la Biblioteca Ramon Fernández Jurado — a les 19:30 h.
 DEL AL 15-30/	EXPOSICIÓ FOTOGRÀFICA «Castelldefels, 1979-2009» — de Joan Onna Casal de Cultura — INAUGURACIÓ: DIA 15 - 20:30 h. — ORG: REGIDORIA DE CULTURA	 dijous 28/	CINEMA V.O.S.E. «Milk» — <i>Mi nombre es Harvey Milk</i> — de Gus Van Sant al Cinema Metropol — a les 21 h. — ORG: REGIDORIA DE CULTURA
 dissabte 16/	TERTÚLIA EN FRANCÈS Llegim «Chaleur du sang» — d'Irène Némirovsky a la Biblioteca Ramon F. Jurado — a les 11:30 h. TERTÚLIA MENSUAL — CAL FER INCRIPCIÓ PRÈVIA A LA BIBLIOTECA — PLACES LIMITADES	 dijous 28/	EXPOSICIÓ «A pencar: el món del treball als llibres infantils i juvenils» — Biblioteca F. Jurado — PRODUÏDA PER: CONSELL CATALÀ LLIBRE INFANTIL I JUVENIL
 16-17/	ROMERIA DEL ROCÍO a la plaça de Can Roca — ORG: CASA DE ANDALUCÍA CASTELLDEFELS	 dissabte 30/	I JORNADA URBANA DE CASTELLDEFELS 3r Concurs de graffiti — al mur del ferrocarril — 12 h. ORG: ASSOCIACIÓ D'ARTISTES URBANS
 dimecres 17/	TEMPORADA D'ESPECTACLES INFANTILS «Història de la Bleda» — a càrrec de la companyia La Bleda a la plaça de l'Església — a les 12 h ORG: XARXA D'ESPECTACLES INFANTIL DE CASTELLDEFELS	 dimecres 31/	Nit de Hip Hop — poliesportiu Can Roca — 19 h. ORG: CASTEFA SERENGUETTI
 dimarts 19/	L'HORA DEL CONTE «El porquet Ping Pong» — amb Mamen Márquez a la Biblioteca R. F. Jurado — a les 18 h.	 dimecres 31/	SANT PONÇ plaça de l'Església — 10 a 20 h.
			APLEC DE BRUGUERS (BEGUES) Sortida d'autocars, des de darrere de l'Església — 10:30 h.

EL 22 DE MAYO EN EL PABELLÓN DEL HOTEL PLAYAFELS /

Castelldefels reconoce a sus deportistas en una renovada Nit de l'Esport /

El próximo 22 de mayo, el polideportivo del Hotel Playafels será el escenario un año más de la Nit de l'Esport, en su décima edición. Se trata del acontecimiento en que la ciudad reconoce el trabajo de sus deportistas durante el último año. En esta ocasión, y para celebrar su décima edición, la Nit de l'Esport se presenta con diversas novedades. La principal es que este año se cambia la estructura del evento, puesto que el acto se divide en dos partes. En primer lugar, los asistentes disfrutarán de la entrega de reconocimientos, para, una vez acabe, pasar a la cena que se desarrollará en otro espacio. «En este año de crisis éramos conscientes de que debíamos hacer un esfuerzo y buscar una fórmula para que el precio de la entrada no impidiese que nadie dejara de venir a la Nit de l'Esport», comenta la concejal de Deportes María del Mar Latorre (PSC), a la hora de explicar la importante rebaja este año del precio del ticket./

Precio del ticket: 15 euros.

Puntos de compra: En el Pabellón de Can Roca y la Oficina de Atención Ciudadana del Ayuntamiento.



340 jóvenes participan en el Cross Escolar 2009 /



El pasado sábado 25 de abril tuvo lugar en el Parc de la Muntanya el Cross Escolar de Castelldefels, en el que participaron un total de 340 jóvenes. La competición estaba abierta a toda la población escolar y fue acompañada de actividades lúdicas y de inflables./

PUBLICITAT

CANTINA MEXICANA DON BURRITO

Entregando este ticket te invitamos a una Coronita

(no se admite cambio entre una persona y otra. No se admite la compra de entradas)

C/ Pintor Serra Santa N° 15
(Detrás de la iglesia)
Reservas al teléfono:
93 634 23 94
www.cantinadonburrito.com

/ ÉXITOS DEL FÚTBOL SALA FEMENINO Y DEL CASTELLDEFELS HOQUEI CLUB /

El Fútbol Sala Femenino Castelldefels se ha proclamado campeón de Liga (a cuatro jornadas del final) y ha conseguido, de esta manera, el ascenso a División de Honor, la máxima categoría a nivel estatal. Una temporada redonda para las pupilas de Víctor Vidal, que vuelven a División de Honor.



► El Castelldefels Hòquei Club, campeón

El Castelldefels Hòquei Club se ha proclamado, por su parte, campeón de la Segunda División femenina de hockey hierba. Este logro ha dado al club de nuestra ciudad la posibilidad de acceder a disputar las fases de ascenso de categoría que se disputarán a finales de este mes de mayo./

POR UN ESPACIO PÚBLICO EN BUENAS CONDICIONES



Núria Milà
Portaveu del Grup
Municipal Socialista
PSC

Una de las cuestiones que más preocupan a la ciudadanía es el del estado de nuestras calles. Siempre que se hacen encuestas para conocer la opinión ciudadana sobre los servicios municipales, los temas de la limpieza asociados a las actitudes incívicas, son los que recogen más quejas. Es una minoría la que ensucia las calles o deteriora el espacio público, es cierto; pero su comportamiento afecta a la inmensa mayoría. En este sentido, conviene decir que el Ayuntamiento no se ha quedado nunca de brazos cruzados. Hemos combinado mejoras en los servicios de limpieza viaria y de recogida de residuos con acciones pedagógicas para fomentar cambios en las actitudes y sanciones para castigar los actos incívicos.

Un ejemplo de ello lo tenemos en el tema de las pintadas y los grafitis, cuya proliferación descontrolada genera una imagen de poco cuidado. Por un lado, se ha habilitado un espacio público para que las personas, jóvenes básicamente,

que tienen estas inquietudes artísticas, puedan expresarse. Por el otro, la Policía Local trabaja identificando y sancionando a los autores de pintadas que ensucian paredes. Y en tercer lugar, el servicio de limpieza va eliminándolas a medida que las va detectando; un servicio que, dicho sea de paso, pagamos todos y todas. Y lo mismo podríamos decir de otros aspectos que tienen que ver con el uso respetuoso de los espacios públicos

Vamos a seguir trabajando en el futuro. En esta triple dirección: mejorando lo que se puede mejorar, ofreciendo alternativas razonables y señalando a aquellas personas que, a pesar de todo, no se portan como es debido. En este sentido, el Ayuntamiento está preparando una ordenanza cívica para catalogar los usos inadecuados y sancionarlos convenientemente. No porque exista un ánimo punitivo, sino porque la mayoría de ciudadanos y ciudadanas, que sí se comportan de manera positiva, merecen respeto. /

A EUROPA, ICV-EUiA



Joan Lluís Amigó, Lourdes Carreras i
Candela López
Grup Municipal ICV-EUiA
gpm.icv-euia@castelldefels.org
www.icv.cat/castelldefels

El proper diumenge 7 de juny es realitzaran les eleccions al Parlament Europeu. Aquestes eleccions no seran fàcils, sens dubte l'abstenció i la dreta seran els grans rivals a vèncer. El primer factor que pot afavorir l'abstenció és la percepció que els ciutadans i les ciutadanes tenen d'Europa com una entitat llunyanca que ens afecta molt poc, i res més lluny de la realitat. El setanta per cent de les normes que ens afecten emanen de Brussel·les, del Parlament Europeu. Com a mostra de fins a quin punt ens pot afectar tan sols cal recordar el intent d'aprovació de la directiva del temps de treball que pretenia allargar la jornada màxima de 45 a 65 hores setmanals, jornada que es podria implantar en virtut d'accords individuals entre empresaris i treballadors, oblidant un fet essencial: els treballadors de manera individual sempre estaran en inferioritat de condicions enfront dels empresaris. Si el Parlament Europeu hagués aprovat aquesta directiva les condicions laborals de tots els treballadors haurien empitjorat de manera significativa.

El segon factor que pot afavorir l'abstenció és el clima de desànim i de desmobilització que ha generat la crisi econòmica. El capitalisme desregulat preconitzat pel neoliberalisme ha originat la crisi financer i econòmica més profunda que el món ha conegit des dels anys trenta del segle passat. S'hi suma a més, una greu crisi ambiental. Ara la lluita és evitar que els treballadors, víctimes d'aquesta crisi, siguin els qui en paguin les conseqüències. La dreta, que ha defensat el principi de menys estat i més mercat, és la gran responsable política d'aquesta crisi econòmica. Les seves propostes, que passen per la flexibilització del mercat laboral i la reducció de les prestacions socials, van en contra dels interessos dels treballadors.

El Parlament és un instrument decisiu per fer front a la crisi. I en el Parlament l'esquerra política ha de tenir un pes important per defensar els interessos dels treballadors. I aquesta esquerra a Europa és ICV-EUiA. /

UNA OPORTUNITAT PER A CASTELLDEFELS



Anna M. Pérez, Santi Barona,
Joaquim Ibars i Ruth Ortega
Grup Municipal de
Convergència i Unió CiU

Massa sovint s'ha associat el nom de Castelldefels amb negocis i esdeveniments que l'embruten i n'oculten els actius reals com ara la seva qualitat de vida, l'oferta turística i comercial o el Parc Mediterrani de la Tecnologia. El tancament per ordre judicial dels bordells Riviera i Saratoga ens ofereix una magnífica oportunitat per alliberar la ciutat de l'estigma prostibulari. La comercialització de serveis de caràcter sexual és controvertida, i malgrat se'n digui l'ofici més antic, és difícil admetre un negoci que equipara la pròpia sexualitat, un dels components més íntims de la persona humana, amb un producte o servei del mercat. A més, quan aquestes pràctiques es produueixen sota amenaça o coacció ens trobem davant d'un crim. A Catalunya encara no s'ha trobat una resposta satisfactòria al fenomen, sigui la seva prohibició o una regulació estricta, i això fa difícil l'acció dels ajuntaments, que no tenen potestat per tancar per pròpia ini-

ciativa i sense cap altre motiu un local on es porten a terme aquestes activitats. Per part de CiU ja fa temps que considerem del tot necessària la supressió dels bordells de la ciutat i de la presència de prostitutes a l'autovia, que generen importants molèsties als residents, en especial als de Granvia Mar, i molt mala imatge per a Castelldefels. Abans de la clausura s'han assajat altres actuacions per reduir l'impacte negatiu dels prostíbuls, però les recents decisions judicials obren una escletxa perquè es desplegui un seguit de mesures, començant per una nova i exigent ordenança de civisme i convivència ciutadana, que posin setge a la prostitució i permetin que la ciutat se'n desvinculi definitivament. No serà fàcil, perquè es tracta d'un negoci que mou molts diners i sempre hi haurà algú que intentarà reactivar-lo, però ara partim d'una situació molt més favorable per a la seva eradicació de l'àmbit local. /

SANT JORDI



José Manuel Lorenzo, Pedro de la Coba,
Manuel Reyes, Claire Cabré, David Solé
Grupo Municipal del Partido Popular PP
ppcastelldefels@yahoo.es

Quizá hayan pasado ya doce o catorce, o más, años desde entonces. El tiempo pasa tan rápido que es difícil, así de memoria, recordar cuando ocurrió. Lo que sí recordamos es que el entonces alcalde de Castelldefels se dirigía a la ciudadanía desde el lugar preferente de este boletín municipal, para informar de que Castelldefels con él, y gracias a su gestión, había dejado de ser villa para pasar a ser ciudad y, por tanto, los habitantes ya no eran villanos sino ciudadanos.

Sin embargo, y después de tantos años, muchos de los servicios básicos siguen siendo los mismos, o peores, que entonces, entre ellos, la biblioteca. No son servicios de ciudad sino, como mucho, de villa.

Lo que sí se esfuerza en mejorar el alcalde socialista de nuestro Ayuntamiento es todo lo relacionado con su propaganda, y en particular esta publicación pagada con el dinero de todos. Ahí no escatima esfuerzos y medios.

En esta línea, llevan años gastando medios y energía en vendernos la imagen de la futura biblioteca que se construirá en Castelldefels. La revista municipal "el Castell" que Ud. tiene en

sus manos dedica en su número 32, de marzo pasado, la portada y un amplio reportaje a la nueva biblioteca. Pero la ciudadanía no quiere promesas; quiere la biblioteca. No quiere que pase como con el teatro prometido, que nunca llega. Los ciudadanos quieren hechos. No quieren que el Ayuntamiento se gaste su dinero en boletines, fotos y propaganda; quieren la biblioteca.

El pasado día 23 de abril, hemos celebrado Sant Jordi, día del libro. No dejen de comprar un libro y de regalarle otro a sus seres queridos, ese o cualquier día del año. Disfruten de la primavera y de la lectura y hagan partícipes de ello a los más jóvenes. Acérquense a la Biblioteca de Castelldefels y lleven a los niños que puedan tener en su entorno. Es cierto que la Biblioteca de Castelldefels se ha quedado anticuada y pequeña y que es incómoda. No es la biblioteca que se merece el Castelldefels del siglo XXI, pero es una biblioteca. Y, además, las deficiencias propias de la instalación quedan compensadas por la atención y el interés de las personas que en ella trabajan. /

EL VENDAVAL Y LOS CABLES ELÉCTRICOS



Màxim Costa — concejal
Grup Municipal AVVIC
Associació de Veïns i Veïns Independents de Castelldefels
avvic@msn.com

El fuerte vendaval del pasado mes de Enero provocó destrozos importantes en viviendas, arbolado y postes del alumbrado. Además, otra de las contrariedades que sufrieron muchos ciudadanos fue la de verse desprovistos del servicio eléctrico, situación que se prolongó en muchos casos 6 o más días. Esto, que pasaba en pleno invierno, significó falta de calefacción, frigoríficos, faxes, sistemas de alarma, etc.

La caída de los pinos sobre los cables de la electricidad puede volver a suceder, sin previo aviso, en cualquier momento y época del año. Nuevamente, nos faltaría la luz y, lo que es peor, dada la densidad del arbolado en muchos barrios de nuestra ciudad, donde los cables y las ramas de los pinos forman una red muy amenazadora, podríamos sufrir el horror de los incendios forestales con el peligro de su propagación a todo el municipio. Una medida preventiva muy congruente e inaplazable debe ser el soterramiento de las líneas aéreas.

Si embargo, según el Ayuntamiento, la empresa que suministra la electricidad en Castelldefels no quiere hacer la inversión necesa-

ria. Estas empresas, que todavía actúan prácticamente en régimen de monopolio, están obteniendo en plena crisis unos beneficios extraordinarios gracias a las no menos extraordinarias tarifas que pagan los usuarios. En Castelldefels, hemos de reclamar a Endesa que asegure el suministro y sotierre las líneas poniendo fin a todas las graves amenazas que ocasionan.

Nuestro ayuntamiento debería porfiar en la impugnación de esta situación en previsión de daños mayores. Por su masa forestal, Castelldefels está considerada oficialmente como población de alto riesgo de incendios. Los cables aéreos son una bomba de relojería que debe ser desactivada cuanto antes. De hecho, hemos de recordar que en esta ciudad tenemos un precedente de vía pública donde inopinadamente fueron soterrados. Después de haber estado durante años, como el resto del barrio, es decir, colgados de sus postes en la calle de las Hayas, (barrio de Can Roca) los cables fueron soterrados hace aproximadamente 6 o 7 años. Fue una actuación excepcional, insólita, pero que debería ser considerada como paradigma a imitar. /

“LA GUAITA”, EN CASTELLÀ TAMBÉ...



Margaret Manzano
Ciutadans- Partido de la Ciudadanía de Castelldefels
castelldefels@ciutadans-ciudadanos.com

Pues miren ustedes, resulta que con la que está cayendo y la crisis que debemos abarcar, desde nuestra oficina de promoción económica “La Guaita” se están enviando todos los e-mail de información a las empresas exclusivamente en catalán. Y ya hemos recibido quejas por ello.

Y éste no sería el problema, si esto fuera un descuido y si cuando alguien se queja y solicita que desde ese momento se le envíe toda la información en castellano esto se hiciera. Pero no, esto no se hace. Estamos solicitando a nuestros empresarios que participen en la vida económica del municipio, pero si ellos nos solicitan recibir esa información en castellano no reciben ni tan siquiera respuesta. Eso como mínimo las tres primeras veces que se presenta la queja, porque a la cuarta se les indica que los e-mails se envían de forma general (o sea que todo lo referente a informaciones generales, lo seguirán recibiendo en catalán), y que si desean alguna información “en concreto” que la soliciten expresamente. Y es que cuando hablamos de apoyo al empleo y al sector económico, evidentemente se han de dar todas las facilidades y esto no lo estamos haciendo. Personalmente conozco dos empresas que han presentado la solicitud de que las informaciones les sean enviadas en castellano, la primera tras enviarlo un par de veces y no tener respuesta a su solicitud (ninguna respuesta), ya direc-

tamente envía los correos de “la guaita” a la bandeja de spam. La segunda de las empresas que conozco y que presentó la queja ha debido realizarla hasta 4 veces para recibir la respuesta.

Pero habrá otros empresarios que simplemente callen y opten por trabajar con las oficinas de promoción económica de otros municipios donde sus derechos lingüísticos sean plenamente respetados. ¿Tan difícil es?

Esta situación la comenté hace unas semanas con la concejal de promoción económica. Me dijo que se solucionaría, que incluso le extrañaba. Pues bien ha vuelto a pasar, así que rogamos se tomen medidas. Nuestro frágil y limitado tejido económico local tiene derecho a que su libertad de elección lingüística sea respetada. Si quieren y solicitan recibir las comunicaciones en castellano, lo mínimo deseable es que al menos recibieran respuesta y que esta solicitud fuera atendida.

No todos los empresarios tienen el tiempo suficiente para realizar esta gestión, si tienen que llamar 4 veces antes de que alguien se “digne” a contestarles. Esperamos que esta situación se solucione y ningún empresario deba solicitar los servicios de la oficina de promoción económica de otro municipio, porque en el suyo no son atendidas sus reclamaciones.

La Guaita en castellá també... ¡¡¡Ya!!! /

ERC A CASTELLDEFELS ENTREGA EL PRIMER PREMI “14 D’ABRIL”



Àngels Coté

Grup Municipal d'Esquerra Republicana de Catalunya — ERC
gpm_erc@castelldefels.org

Durant molts anys ERC Castelldefels ha commemorat la data de la proclamació de la República amb la militància, amics i amigues que ens han volgut陪伴ar.

Enguany, coincidint amb el setanta-vuitè aniversari de la proclamació de la República, des d'Esquerra Republicana de Catalunya a Castelldefels hem volgut fer un pas endavant i encarar el futur decididament, per a fer-ho hem presentat la primera edició del Primer Premi “14 d’abril” que el passat dissabte es va donar en un sopar a la Sra. Lluïsa Ferrer.

I s’ha donat a la Lluïsa, la companya, l’amiga que va ser la primera regidora d’ERC a Castelldefels després del franquisme, però ella representa molt més i aquesta darrera trobada així ho palesa. De família republicana, represaliada a regidora per Esquerra la primera legislatura de la democràcia actual, presidenta de la Secció Local i encara al peu del canó enllaçant, com ningú, el que representa l’ideal republicà d’un partit històric com el nostre amb el present i sobretot amb el futur.

Premiant una trajectòria personal que és indestrivable de la defensa dels valors republicans encetem una nova etapa en la commemoració per avançar cap a la difusió d’aquests valors als

que cal donar-hi una nova mirada.

I, en aquesta mirada ha d’estar present la veu de les persones de les nostres ciutats, de les entitats i associacions que amb llibertat i sense dependències han de tenir el protagonisme que molts cops els hi és negat.

Aquest premi vol cada any reconèixer persones, associacions, plataformes i/o entitats que treballin, lluitin, revindiquin i cerquin millorar la vida de les persones de la nostra ciutat des de tots els àmbits de la nostra societat.

Des d'aquestes línies del final d'aquesta revista en la que lamentablement no se'n permet publicar cap fotografia, tot i pagar-la entre tot, es fa difícil explicar l'escultura de metall que ja ara identifica el premi, però la torre de guaita damunt una pedra del Garraf que dibuixa Catalunya és segellada per una estelada que obra la porta.

Esperit lliure de portes obertes que ens ha de retornar la capacitat de rebel·lia, la capacitat de guanyar, dia a dia, la llibertat.

Felicitats Lluïsa, sabem que no t’aturarà, ans al contrari, continuarem gaudint de la teva persona i de la teva inesgotable militància per aquesta ciutat i aquest país. /



enGANXa't al medi ambient: Desenganxa't de les bosses de plàstic!

Les bosses de plàstic, element que gairebé tothom fa servir a diari, un article que acompaña gairebé totes les nostres compres, que té una vida útil aproximada de 10 minuts i després, en la majoria d’ocasions és llençada a les escombraries. Des d'allà, des de les escombraries, la teva bossa:

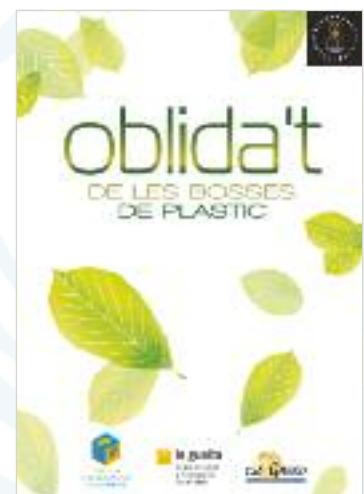
- Iniciarà peregrinatge d’entre 500 a 1000 anys fins a la seva total descomposició, si arriba a un abocador o al medi natural. En aquest darrer, posarà en perill la fauna terrestre i aquàtica (tortugues, foques, dofins... les confonen amb meduses i moren en ingerir-les).
- Anirà a una incineradora, on es cremarà alliberant dioxines i gasos contaminants altament perjudicials per la salut (com també va passar en la seva producció).
- Servirà per un escàs i costós reciclatge, sempre i quan, l’usuari l’hagi llençat al contenidor que li pertoca (el groc!).

I és que, agafar una bossa de plàstic del supermercat és un acte tan habitual, tan fàcil, tan irreflexiu, que és fàcil no adonar-se’n de les seves conseqüències. Però hem de ser conscients i responsables també amb aquests petits actes quotidians que, si els contemplem en la seva totalitat (sumant el que fem tots i no només el que fem nosaltres), tenen grans repercussions negatives sobre el medi am-

bient: entre tots els catalans consumim uns 14 milions de bosses de plàstic cada cap de setmana... La xifra espanta, oi?

Doncs bé, la solució al problema és recuperar els vells hàbits, molt saludables:

- Anar a comprar amb cabàs, amb carret, o bé amb qualsevol mitjà per ficar la nostra compra i no haver de requerir la bossa de plàstic.
- Dur sempre al bolso o a la butxaca una bossa de tela, per si fem una compra no planificada. /



/ Imatge de la campanya que Cal Ganxo, la Federació de Comerç i La Guaita posaran en marxa el mes que ve /

I tu, què fas per conservar el medi ambient?

La Joana Conde
ens envia la seva idea:

El mes vinent parlarem del
consum responsable.
Envian's les teves idees

Diges la teva!

“Sempre porto amb mi una bossa de tela doblegada. Si, tornant de la feina, faig alguna compra, aquesta em salva d'haver d'agafar-ne una de plàstic”

escriu a: cal-ganxo@castelldefels.org

Farmàcies de guàrdia

www.farmaceuticonline.com



Maig 2009

01 /	Divendres	Chalmeta	Les farmàcies Puig, Chalmeta, Monill, Mallasén i Albalà fan guàrdies de 24 hores. Els horaris de la resta de farmàcies de guàrdia varien segons si és dia festiu o feiner, ja que el servei d'urgències està cobert per les farmàcies Puig i Monill; el seu horari comença a les 20 h.
02 /	Dissabte	Galcerà	
03 /	Diumenge	Llorens	
04 /	Dilluns	Mallasén	
05 /	Dimarts	Gordo	
06 /	Dimecres	Puig	
07 /	Dijous	Martínez	
08 /	Divendres	Itarte	
09 /	Dissabte	Albalà	
10 /	Diumenge	Lladós	
11 /	Dilluns	Monill	
12 /	Dimarts	Guitón	
13 /	Dimecres	Tibau	
14 /	Dijous	Chalmeta	
15 /	Divendres	Galcerà	
16 /	Dissabte	Llorens	
17 /	Diumenge	Mallasén	
18 /	Dilluns	Gordo	
19 /	Dimarts	Puig	
20 /	Dimecres	Martínez	
21 /	Dijous	Itarte	
22 /	Divendres	Albalà	
23 /	Dissabte	Lladós	
24 /	Diumenge	Monill	
25 /	Dilluns	Guitón	
26 /	Dimarts	Tibau	
27 /	Dimecres	Chalmeta	
28 /	Dijous	Galcerà	
29 /	Divendres	Llorens	
30 /	Dissabte	Mallasén	
31 /	Diumenge	Gordo	

Telefons d'utilitat pública



Servei d'Informació Municipal	010
Ajuntament (Oficina d'Atenció Ciutadana)	93 665 11 50
Ambulàncies (24h.)	061
Biblioteca Ramon Fernández Jurado	93 664 23 38
Bombers	085 · 93 662 83 50
Càritas Parroquial	93 636 34 16
Casal de Cultura	93 664 16 52
La Casa dels Infants (Escola Municipal Infantil 0-3)	93 665 15 74
Cementiri	93 665 29 26
Centre d'Activitats Ambientals "Cal Gaxo"	93 514 61 51
Centre d'Informació i Recursos per Dones	93 636 41 44
Centre de Suport a l'Economia Local La Guaita	93 635 25 75
Centre Frederic Mompou	93 636 41 44
Centre Sòcio Cultural C/ Giralda (Vista Alegre)	93 634 21 11
Correus	93 665 13 40
Creu Roja	93 665 82 51
Sanitat Respon	902 111 444
Escola Municipal de Dansa	93 634 20 33
Pompes Fúnebres-Funerària-Sant Boi	93 640 77 04
Jutxit de Pau	93 665 70 58
Mossos d'Esquadra (emergències)	088
Número Net	93 636 13 14
Oficina Municipal d'Informació al Consumidor (OMIC)	93 665 11 50
Oficina de Turisme Local i Comarcal	93 635 27 27
Parròquia	93 665 12 90
Polícia Local	092 · 93 636 03 20
Polícia Nacional	091 · 902 247 364
Poliesportiu Municipal	93 664 10 54
Punt d'Informació Juvenil	93 665 79 50
Ràdio Castelldefels 98.0 FM	93 664 17 52
Servei de Normalització Lingüística	93 664 42 11
Tanatori de Ponent	93 633 34 10
Telegrames per telèfon	93 322 20 00
Transports públics de Barcelona (www.emt-amb.com)	010

Autobusos

Tel. 902 023 393

info@baixbus.com



CF1 Vista Alegre

Mohn
Passeig Marítim
Les Botigues

Interval de pas aproximat de dilluns a divendres: 45 min. Diss., dge., i festius: 1:30h.

Horari	Des d'Agustina d'Aragó	Des de Passeig Marítim
De dilluns a divendres	1a sortida 2:00	22:00
Dissabtes	2:00	20:30
Diumenges i festius	8:30	20:30

www.emt-amb.com/links/lineas/mohn/CF1.htm

L94 Castelldefels Platja

Mohn
Barcelona
Ronda Universitat (Pl. Catalunya)

Interval aproximat de pas: 30 minuts

Horari	Des de Les Botigues	Des de Barcelona
Dill. a Dss. feiners (12/9 a 31/5)	1a sortida 6:10	21:40
Festius (12/9 a 31/5)	6:40	21:40
Diari (1/6 a 11/9)	6:20	21:40

www.emt-amb.com/links/lineas/mohn/L94.htm

L95 Castelldefels

Mohn
Barcelona
Ronda Universitat (Pl. Catalunya)

Interval aproximat de pas: 20 minuts. — Diss., dge., i festius: 30 minuts

Horari	Des de Castelldefels	Des de Barcelona
Feiners (12/9 a 31/5)	5:50	22:10
Diari (1/6 a 11/9)	6:30	21:30
Dss. i festius (12/9 a 31/5)	6:30	22:30

www.emt-amb.com/links/lineas/mohn/L95.htm

N14 Barcelona

surt del centre
Mohn
surt de la platja

Ronda Universitat (Pl. Catalunya)

N16 Castelldefels

S. Rusiñol (N14) — Av. Eucaliptus (N16)

Interval aproximat de pas: 20 minuts (tots els dies de l'any)

Horari	Des de Castelldefels	Des de Barcelona
NO circula els festius	1a sortida	Darrera sortida
Feiners (excepte l'agost)	6:00	21:30
Feiners d'estiu	7:00	21:00
Dissabtes d'estiu	9:00	21:00

www.emt-amb.com/links/lineas/mohn/N14.htm

Horari	Des de Barcelona	Des de Castelldefels
Tots els dies	1a sortida	Darrera sortida
N14 (via Cornellà) St. Boi	22:40	04:40

(diss. i vigiles: 05:00h.) (diss. i vigiles: 05:10h.)

Horari	Des de Castelldefels	Des de Barcelona
23:30	05:10	23:10
23:40	05:20	23:20

www.emt-amb.com/links/cat/cbus.htm

Serveis sanitaris

www.gencat.net/ics/usuaris



Cita prèvia per a metges de capçalera i pediatria

Telèfon per als dos ambulatoris

902 111 444

Centre d'Atenció Primària / ABS Can Bou:

Carrer Sevilla / Av. Málaga - Tel. 93 665 56 59

Centre d'Atenció Primària / ABS El Castell:

C. Dr. Marañón - Tel. 93 664 05 54 // 93 636 66 60

Trens

CONSULTA DIÀRIA: Tel. 902 24 02 02 — www.renfe.es



Barcelona Sants > Castelldefels

5:45	7:45	9:15	11:15	13:23	15:06	16:45	18:23	20:06	22:06
6:06	8:06	9:22	11:36	13:36	15:15	16:53	18:36	20:15	22:45
6:15	8:15	9:36	11:45	13:45	15:23	17:06	18:45	20:23	23:06
6:36	8:36	9:45	12:06	13:53	15:36	17:15	18:53	20:36	23:27
6:45	8:45	9:51	12:15	14:06	15:45	17:23	19:06	20:45	00:15
6:52	8:52	10:06	12:36	14:15	15:53	17:36	19:15	20:53	
7:06	8:36	10:15	12:45	14:23	16:06	17:45	19:23	21:06	
7:15	8:45	10:36	12:53	14:36	16:15	17:53	19:36	21:15	
7:22	8:52	10:45	13:06	14:45	16:23	18:06	19:45	21:36	
7:36	9:06	11:06	13:15	14:53	16:36	18:15	19:53	21:45	

Sólo laborables de Lunes a Viernes / Feiners de Dilluns a Divendres

Cercanías Renfe presenta sus horarios semana a semana. Estas tablas, pues, pueden cambiar. / Rodalies presenta els seus horaris setmana a setmana. Aquestes taules, doncs, poden canviar.

Platja de Castelldefels > BCN Sants

4:58	7:56	10:26	14:26	18:26	5:45	9:45	13:45	17:45	21:45
5:56	8:17	10:56	14:56	18:56	6:45	10:45	14:45	18:45	22:25
6:19	8:22	11:26	15:26	19:26	7:15	11:15	15:15	19:15	22:35
6:41	8:35	11:56	15:56	19:56	7:45	11:45	15:45	19:45	22:45
6:56	8:44	12:26	16:26	20:26	8:15	12:15	16:15	20:15	23:35
7:12	8:56	12:56	16:56	20:56	8:45	12:45	16:45	20:45	00:15
7:26	9:26	13:26	17:26	21:56	9:15	13:15	17:15	21:15	
7:35	9:56	13:56	17:56	22:34					

Sólo laborables de Lunes a Viernes / Feiners de Dilluns a Divendres

Sólo sábados / Només els dissabtes.

93 665 22 22</



LA ROSITA Renovació de l'espai amb el bon gust de sempre

- El Súper Rosita ofereix una gran varietat de productes selectes tipus gourmet
- Repartim queviures des de 1986



Un establiment excepcional per a gent excepcional



Supermarket ROSITA es va a fundar el 1985. El matrimoni format per Carles Mir (fill de Reus) i Rosa Vallès (filla de Gandesa), i els seus tres fills (el Carles, la Lis i el Jordi), van tenir l'atrevida idea de muntar una petita botiguet (60 m²) en un lloc on no hi havia "res". Encara avui, hi ha gent que recorda quan el "Carlus" (com li diuen a Reus) i la Rosita anaven de porta en porta, presentant-se i informant el veïnat de les seves intencions. "Vostés són molt valents...! I ja n'estan segurs?", comentava la gent. I és que, per aquella època, l'Avinguda 300 no era més que un camí de sorra envoltat de descamps per on no hi passava gairebé ningú. La Rosita (nom que utilitzaven els clients per anomenar la botiga) va començar a guanyar fama de seriositat, de bon servei, amabilitat, humilitat i tracte familiar.

Auj dia, SÚPER ROSITA no és una gran superfície, no és una cadena d'alimentació, tan sols té 350 m² (una mica més que el 1985), però continua sent aquella botiga d'abans on els clients entren sabent que hi ha gent que fa de gust la seva feina, i això es nota...

Continua sent "La ROSITA"



Supermarket LA ROSITA - Av. 300, núm. 36-38 - 08860 Castelldefels
www.super-rosita.com - Tel. 93 664 05 92 - Fax. 93 636 31 64